

إنوْفَسْت ش.م.ب.

تقرير هيئة الرقابة الشرعية
وتقرير مجلس الإدارة
وتقرير مدققي الحسابات المستقلين
والقواعد المالية الموحدة

٣١ ديسمبر ٢٠١٧

٤٨٨٤٨ الصادر في ١٨ يونيو ٢٠٠٢

رقم السجل التجاري

المنصب	الحالي (من فبراير ٢٠١٨ فصاعداً)	مؤقت (من سبتمبر ٢٠١٧ إلى ديسمبر ٢٠١٧)	سابق (من ديسمبر ٢٠١٥ إلى أغسطس ٢٠١٧)
--------	------------------------------------	--	---

أعضاء مجلس الإدارة

- رئيس مجلس الإدارة	د. عمر سالم المطوع	د. عبدالله محمد الحميدي	خالد سعود السنعوسي
- نائب رئيس مجلس الإدارة	بشار ناصر التويجري	شلال هيف الحجرف	فريد سعود الفوزان
- عضو مجلس الإدارة	مشاري فؤاد الفوزان	بشار ناصر التويجري	بدر خليفة العساتي
- عضو مجلس الإدارة	خالد عبدالعزيز الغامم	أيمن أحمد شيت	يوسف الرشيد البدر
- عضو مجلس الإدارة	مشعل يوسف الزايد	فهد غازي العبد الجليل	محمد إبراهيم النعيمش
- عضو مجلس الإدارة	يعقوب يوسف بندر		عثمان القرشي
- عضو مجلس الإدارة	عبد الرحمن هشام الناصف		

أعضاء هيئة الرقابة الشرعية

- رئيس الهيئة	الشيخ / د خالد شجاع العتيبي	الشيخ / د خالد شجاع العتيبي	الشيخ / د خالد شجاع العتيبي
- نائب رئيس الهيئة	الشيخ / داود سلمان بن عيسى	الشيخ / داود سلمان بن عيسى	الشيخ / داود سلمان بن عيسى
- عضو الهيئة	الشيخ / د مراد بو ضاية	الشيخ / د مراد بو ضاية	الشيخ / د مراد بو ضاية

أعضاء لجنة حوكمة الشركات

- رئيس اللجنة	بشار ناصر التويجري	د. عبدالله محمد الحميدي	فريد سعود الفوزان
- نائب رئيس اللجنة	عبد الرحمن هشام النصف	شلال هيف الحجرف	يوسف الرشيد البدر
- عضو اللجنة	مشاري فؤاد الفوزان	فهد غازي العبد الجليل	خالد سعود السنعوسي
- عضو اللجنة	الشيخ / داود سلمان بن عيسى	الشيخ / داود سلمان بن عيسى	محمد إبراهيم النعيمش
- عضو اللجنة		الشيخ / داود سلمان بن عيسى	الشيخ / داود سلمان بن عيسى

لجنة الترشيح والمكافآت

- رئيس اللجنة	د. عمر سالم المطوع	د. عبدالله محمد الحميدي	خالد سعود السنعوسي
- نائب رئيس اللجنة	مشعل يوسف الزايد	شلال هيف الحجرف	فريد سعود الفوزان
- عضو اللجنة	مشاري فؤاد الفوزان	فهد غازي العبد الجليل	يوسف الرشيد البدر
- عضو اللجنة	الشيخ / داود سلمان بن عيسى	الشيخ / داود سلمان بن عيسى	محمد إبراهيم النعيمش

أعضاء لجنة التدقيق والمخاطر *

- رئيس اللجنة	خالد عبدالعزيز الغامم	فهد غازي العبد الجليل	خالد سعود السنعوسي
- نائب رئيس اللجنة	عبد الرحمن هشام النصف	أيمن أحمد شيت	فريد سعود الفوزان
- عضو اللجنة	يعقوب يوسف بندر	شلال هيف الحجرف	يوسف الرشيد البدر

أعضاء لجنة التدقيق *

- رئيس اللجنة			بدر خليفة العساتي
- نائب رئيس اللجنة			بشار ناصر التويجري
- عضو اللجنة			عثمان القرشي

أعضاء لجنة المخاطر *

- رئيس اللجنة			عثمان القرشي
- نائب رئيس اللجنة			بدر خليفة العساتي
- عضو اللجنة			بشار ناصر التويجري

* يتم دمج لجنة التدقيق ولجنة المخاطر معاً لتشكيل لجنة التدقيق والمخاطر من قبل المجلس المؤقت *

أعضاء اللجنة التنفيذية

- رئيس اللجنة		د. عبدالله محمد الحميدي	مراد رمضان
- نائب رئيس اللجنة		شلال هيف الحجرف	مراد رمضان
- عضو اللجنة		أيمن أحمد شيت	

الرئيس التنفيذي

الرئيس التنفيذي	مراد رمضان	مراد رمضان	رياض محمود ملا
سكرتير مجلس الإدارة	رياض محمود ملا	رياض محمود ملا	رياض محمود ملا
سكرتير مجلس الإدارة			

المكتب الرئيسي

الطابق ١٩، البرج الشرقي
مرفأ البحرين المالي
ص.ب: ١٨٣٤
المنامة
ملكة البحرين
هاتف: +٩٧٣ ١٧١٥ ٥٧٧٧

البنوك

بنك البحرين الإسلامي ش.م.ب.
بنك الإنماء ش.م.ب.
بيت التمويل الكويتي (البحرين) ش.م.ب. (مقالة)
بيت التمويل الكويتي (الكويت) ش.م.ك.ع.
بنك بوبيان (الكويت)
الصرف الخليجي التجاري ش.م.ب.
بنك البركة الإسلامي ش.م.ب. (مقالة)
مصرف السلام، البحرين ش.م.ب.

مدفعو الحسابات

إرنست و يونغ
ص.ب: ١٤٠
طابق ١٠ - البرج الشرقي
مركز البحرين التجاري العالمي
المنامة، مملكة البحرين

مسجلو الأسهم

كارفي كمبيوتر شير ذ.م.م.
برج الزامل، مركز المنامة
ص.ب: ٥١٤
المنامة
ملكة البحرين

الشركة الكويتية للمقاصلة ش.م.ك.
ص.ب: ٢٢٠٧٧
الصفاة ١٣٠٨١
دولة الكويت

بسم الله الرحمن الرحيم

تقرير هيئة الرقابة الشرعية بشأن أنشطة إتفاقية ش.م.ب
عن السنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2017 م

الحمد لله رب العالمين، والصلوة والسلام على نبينا محمد وعلى آله وصحبه أجمعين وبعد،،،

إلى الأخوة/ مساهمي شركة إتفاقية ش.م.ب، "الشركة"

إشارة إلى قرار تعيننا في الجمعية العامة العادية كهيئة رقابة شرعية "الهيئة" الشركة، وبناءً على اجتماع الهيئة الشرعية المنعقد في دولة الكويت يوم الثلاثاء تاريخ 27 فبراير 2018، وما جاء في محضر اجتماع الهيئة فإنه يتعين علينا تقديم التقرير التالي:

راجعت الهيئة المبادئ، والعقود المتعلقة بالمعاملات، والطلبات المقدمة من قبل إدارة الشركة لسنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2017 م، بعد عرض المدقق الشرعي لدى الشركة أعمال الشركة للفترة المذكورة، وقارنتها بما تم إصداره من فتاوى وأحكام.

نبع مسؤولية التأكيد من أن الشركة تعمل وفقاً لأحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية على الإدارة، أما مستوىتنا فتحصر في إبداء رأي مستقل بناءً على مراجعتنا لعمليات الشركة وفي إعداد تقرير لكم.

لقد قمنا بتنفيذ وتحطيط مراجعتنا من أجل الحصول على جميع المعلومات والإيضاحات التي نراها ضرورية من أجل تزويدنا بدليل كافٍ لتوفير تأكيد معقول يبين أن الشركة لا تخالف قواعد ومبادئ الشريعة الإسلامية.

وفي رأينا:
أن العقود والتعاملات المبرمة من قبل إدارة الشركة خلال السنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2017 م التي قمنا بتدقيقها ومراجعتها تتوافق مع قواعد ومبادئ الشريعة الإسلامية.

هذا وقد اعتمدت الهيئة البيانات المالية، ووجّهتها مقبولة شرعاً، وقد تم إعداد تقرير الهيئة بناءً على البيانات التي وفرتها الشركة.

وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين وصلى الله على سيدنا ونبينا محمد وعلى آله وصحبه وسلم.

فضيلة الشيخ الدكتور / خالد شجاع العتيبي
رئيس الهيئة

فضيلة الشيخ / داود سلمان بن عيسى
نائب رئيس الهيئة

فضيلة الشيخ الدكتور / مراد بوضيابه
عضو الهيئة

كلمة رئيس مجلس الإدارة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017

بسم الله الرحمن الرحيم

بالأصلية عن نفسي ونيابة عن السادة أعضاء مجلس الإدارة يسرني أن أقدم التقرير السنوي لمجموعة إنوفست عن السنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2017.

يعلم المساهم الكبير بأن مجلس إدارة إنوفست قد تم انتخابه حديثاً وبالرغم من ذلك فإنه على درجة كبيرة من الثقة بأن الأهداف التي يسعى لتحقيقها هي أهداف واقعية وهي نتيجة لعملية بحث وإختيار موضوعية وتقيمها بعناية ويمثل سعي المجلس لاغتنام الفرص المجازية أبرز الأهداف وأكبر التحديات، هذا الوضع قد يحتم على إنوفست التغيير والتكيف مع وضعها الجديد، لا سيما في ظل البيانات الاقتصادية والمالية والتنظيمية الجديدة التي تصل فيها، ونحن على درجة كبيرة من الثقة وبعون الله قادرین من ان نعبر بالشركة إلى حيث نريد وقد أثبتت إنوفست في عدة مناسبات قدرتها على التكيف مع أوضاعها الجديدة إذا دعت الحاجة لذلك، وهي مهیأة لذلك حيث تتمتع بتجارب غنية مبنية على أرضية صلبة من العبادى فضلاً عن ان المجلس لديه الرؤيا الواضحة وفريق مؤهل يتمتع بالمهارة المطلوبة لرصد واغتنام الفرص.

اداء الشركة

قبل عالمن، دشنت إنوفست استراتيجيةها الطموحة وخطة عملها لمدة ثلاثة سنوات على صعيد تطوير وتعميم الأعمال وتعزيز الإيرادات وبفضل الله نجحت الاستراتيجية قبل انتهاء مدتها في إحراز تقدم كبير على مستوى العديد من المبادرات الاستراتيجية وبما في ذلك تحقيق التحول الناجح في أداء الشركات وعودة المجموعة إلى الربحية خلال عامي 2016 و2017. وقد تحققت هذه الأهداف الهمة نتيجة الإدارة الفعالة للمصاريف التشغيلية، النجاح في التخارج من بعض الاستثمارات، وتحسين أداء الاستثمارات القائمة، وتخفيض تكاليف التمويل. وسنعمل خلال الدورة الحالية للمجلس على تحقيق الأهداف المتبقية وأكثر وفقاً للاستراتيجية المعتمدة للثلاث سنوات (2016 - 2018) وبنهاية هذه الاستراتيجية ستكون المجموعة في وضع أفضل لتعتمد استراتيجية أخرى تقودها نحو مزيد من التطوير والنجاح.

ومن الجدير بالذكر أن المجموعة قد حققت أرباحاً مجزية حتى نهاية الربع الثالث من عام 2017 حيث حافظت على أدائها الإيجابي خلال الفترة وبما يتفق مع أدائها خلال عام 2016 وفقاً للنتائج الربع سنوية التي تم الإفصاح عنها مما يدل على صواب استراتيجية العمل والالتزام المتنفذ بتنفيذ بنودها. وقد تأثرت نتائج عام 2017 في الربع الرابع بشكل سلبي بسبب أخذ مخصص كبير مقابل قضية مع إحدى الشركات الاستثمارية في الكويت. وبهذا الخصوص تجدر بنا الاشارة بأن المعاملة مع هذه الشركة الاستثمارية التي تربت عليها أخذ المخصص قد تمت في فترة مجلس الإدارة السابق، وإننا نبذل أقصى جهودنا من خلال أخذ كافة الإجراءات الازمة لإجاد حل خلال هذا العام، ولقد اتى مثل تلك العمليات في مستقبل الشركة وللحفاظ على حقوق المساهمين وتنميتهما بطريقة مهنية.

النظرة المستقبلية

من جانبنا نؤكد حرصنا على تنفيذ ما تبقى من استراتيجية إنوفست وخطة عملها للثلاث سنوات والتي ستتوسع إن شاء الله تعالى لاستراتيجية عام 2019 وما بعده.

ونحن نهدف الان أكثر من أي وقت مضى إلى التأكيد على قوة ومتانة الأسس التي تقوم عليها الشركة والسعى لتحسين أوجه القصور فيها. وسوف نحرص على تحسين أحکام حوكمة الشركات على مستوى المجموعة بحيث تلبى توقعات المساهمين الرئيسيين ولتشكل الأساس لتحقيق الأهداف الاستراتيجية للشركة، ولن ندخر جهداً لتأكيد التزام إنوفست في تعظيم المكافآت لصالح المساهمين، ولا يساورنا الشك في أن ذلك سيعزز من قوتنا على المدى الطويل وسيحقق لنا التنمية المستدامة.

وبالنسبة للسنة القادمة، سوف ينصب تركيزنا على توظيف السيولة والأصول التي تملكتها الشركة نتيجة عمليات التخارج في بناء محفظتنا الاستثمارية لتضم شركات ومشاريع ناجحة، وكذلك نستمد بان ذراعنا التطويري وهي شركة تامكون للمقاولات ستواصل دعم ايرادات المجموعة من خلال العقود الانسانية الحالية أو الجديدة التي ستحصل عليها، بالإضافة إلى أن شركة مرسى البحرين للاستثمار التي أصبحت مكون مهم في دعم وتنمية الاقتصاد الوطني. وعلاوة على ذلك ندرس ونقيم بعض الفرص الاستثمارية التي تتمتع بدرجة مقبولة من المخاطر والتي ستساهم ايضاً في دعم الإيرادات.

ختاماً

يسرقني أن أكون رئيساً لمجلس إدارة إنوفست في دورته الجديدة، ولتنني أتطلع إلى العمل بجانب إخوانني أعضاء مجلس الإدارة وبالتعاون مع الإدارة التنفيذية وكافة العاملين بالشركة لنكون عند حسن ظن المساهمين والله نسأل أن يوفقنا جميعاً في أن نحقق الإنجازات التي ترتفقى لمستوى طموحهم.

وبالنيابة عن مجلس الإدارة أود أن أتوجه بالشكر الجزييل إلى مساهمينا على دعمهم المتواصل وإيمانهم بالشركة وإدارتها التنفيذية، كما أود أن أعرب عن تقديرى للمساهمين، والشركاء، وكذلك الإدارة التنفيذية والموظفين المتفانيين في إنجاز عملهم على الوجه الأكمل هم محل الرهان ومحور نجاح الشركة.

سائلين المولى العلي القدير أن يسدد على طريق الخير والنجاح خطانا، والله ولئي التوفيق.

نيابة عن أعضاء مجلس الإدارة،



د. عمر المطوع
رئيس مجلس الإدارة

تقرير مدققي الحسابات المستقلين إلى السادة مساهمي إنوفست ش.م.ب.

تقرير حول القوائم المالية الموحدة

لقد قمنا بتدقيق القائمة الموحدة للمركز المالي المرفقة لإنوفست ش.م.ب. ("الشركة") وشركتها التابعة (المشار إليهم معاً "المجموعة") كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ ، والقوائم الموحدة للدخل والتتفقات التقديمة والتغيرات في حقوق الملك ومصادر واستخدامات صندوق الأعمال الخيرية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ. إن إعداد هذه القوائم المالية الموحدة والتزام المجموعة بالعمل وفقاً لمبادئ وقواعد الشريعة الإسلامية هو من مسؤولية مجلس إدارة الشركة. إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه القوائم المالية الموحدة استناداً إلى أعمال التدقيق التي قمنا بها.

لقد تمت أعمال التدقيق التي قمنا بها وفقاً لمعايير التدقيق للمؤسسات المالية الإسلامية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية. تتطلب هنا هذه المعايير تخطيط وتنفيذ أعمال التدقيق للحصول على تأكيدات معمولة بأن القوائم المالية الموحدة خالية من أخطاء جوهريه. يتضمن التدقيق فحص الأدلة المؤيدة للمبالغ والإيضاحات المفصحة عنها في القوائم المالية الموحدة على أساس العينة. ويتضمن التدقيق أيضاً تقييم المبادئ المحاسبية المتتبعة والتقديرات الهامة التي أجرتها الإدارة وكذلك تقييم العرض العام للقوائم المالية الموحدة. باعتقادنا أن إجراءات التدقيق التي قمنا بها توفر أساساً معقولاً لإبداء رأينا.

الرأي

في رأينا، أن القوائم المالية الموحدة تظهر بصورة عادلة، من كافة النواحي الجوهرية، المركز المالي الموحد للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ ونتائج أعمالها وتتفقها التقديمة والتغيرات في حقوق الملك ومصادر واستخدامات صندوق الأعمال الخيرية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير المحاسبة المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية.

تقرير مدققي الحسابات المستقلين إلى السادة مساهمي إنوفست ش.م.ب.
(اتنة)

تقرير حول المتطلبات التنظيمية الأخرى
وفقاً لمتطلبات قانون الشركات التجارية البحريني والدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي (المجلد ٤)، نفيد
بان الشركة تحفظ سجلات محاسبية منتظمة وأن القوائم المالية الموحدة تتفق مع تلك السجلات وأن المعلومات
المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة تتفق مع القوائم المالية الموحدة.

باستثناء ما هو مشار إليه في الإيضاحين ١ و ٢ حول القوائم المالية الموحدة، لم يرد إلى علمنا خلال السنة المنتهية
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ وقوع أية مخالفات لأحكام قانون الشركات التجارية البحريني أو لأحكام قانون مصرف
البحرين المركزي وقانون المؤسسات المالية أو الدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي (المجلد ٤ والأحكام
النافذة من المجلد ٦) وتوجيهات مصرف البحرين المركزي والقوانين والقرارات المتعلقة بها وقواعد وإجراءات
بورصة البحرين أو لأحكام عقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة على وجه قد يؤثر بشكل جوهري سلباً على نشاط
الشركة أو مركزها المالي. وقد حصلنا من الإدارة على جميع المعلومات والإيضاحات التي رأيناها ضرورية
لأغراض تدقيقنا. وأن المجموعة قد التزمت بمبادئ وقواعد الشريعة الإسلامية المحددة من قبل هيئة الرقابة الشرعية
للمجموعة.

إرنست و يونج

سجل قيد الشريك رقم ١١٥
٢٠١٨ فبراير
المنامة، مملكة البحرين

٢٠١٦	٢٠١٧		
الف	الف	إيصال	
دولار أمريكي	دولار أمريكي		
الموجودات			
٤٠,٦٦	٢١,٧٤٠	٧	نقد وأرصدة لدى بنوك
٣٨,٢٣٧	٤٥,٣٨٣	٨	ذمم مدينة
١٨,٩٨٣	١٨,٤٨٧	٩	استثمارات
٩١,٦٢٩	٨٥,٩٣٨	١٠	استثمارات في مشروع مشترك وشركات زميلة
٥٠,٨١٠	٧٦,٨٤٣	١١	استثمارات عقارية
١٦,٠٩٠	١٢,٩٦٥	١٢	ممتلكات وألات ومعدات
٧,٠٤٠	٤,٠١٨	١٣	موجودات أخرى
٢٦٢,٨٥٥	٢٦٥,٣٥٤		مجموع الموجودات
المطلوبات وحقوق الملك			
المطلوبات			
١٠٨,٣٢٣	١٠٢,٤٥٦	١٤	مطلوبات أخرى وذمم دائنة
١٦,٤٠٨	١٢,٩٢٧	١٥	تمويل من بنك
١٢٤,٧٣١	١١٥,١٨٣		مجموع المطلوبات
حقوق الملك			
رأس المال			
١١٤,٦٠٤	١١٤,٦٠٤	١٦	محسوم منه: أسهم خزانة
(٦٥١)	(١,٢٣٩)	١٦	
١١٣,٩٥٣	١١٣,٣٦٥		
احتياطيات			
١,٤١٣	١,٩٩٩	١٧	أرباح مستقبلة
٩,١١٨	٧,٠٣٦		
١٢٤,٤٨٤	١٢٢,٤٠٠		الحقوق العائدة إلى مساهمي الشركة الأم
حقوق غير مسيطرة			
١٣,٦٤٠	٢٧,٧٧١		
١٣٨,١٢٤	١٥٠,١٧١		مجموع حقوق الملك
٢٦٢,٨٥٥	٢٦٥,٣٥٤		مجموع المطلوبات وحقوق الملك

مطراد الرمضان
الرئيس التنفيذي

د. عمر سالم المطوع
رئيس مجلس الإدارة

إنو فست ش.م.ب.

القائمة الموحدة للدخل

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧

٢٠١٧	٢٠١٧		
الف	الف		
دولار أمريكي	دولار أمريكي	إيضاح	
			الدخل التشغيلي
٧,٦٥١	١١,٧١٤	١٨	صافي الدخل من عقود المقاولات
٣,٥٠٠	٤,٩٨١	١٩	دخل من استثمارات عقارية
١,٤٩١	٤,٥٩٣	٢٠	دخل من استثمارات
١,٨٣٨	٦٧٢	٢١	أتعاب خدمات الإدارة والخدمات الأخرى
(٣٠١)	١,١٦٥	١٠	صافي حصة الشركة من دخل / (خسارة) ناجمة عن استثمارات في
١,٧٩١	١,٠٠٨٣	٢٢	مشروع مشترك وشركات زميلة
١٥,٩٧٠	٢٣,٢٠٨		دخل آخر
			مجموع الدخل التشغيلي
			المصروفات التشغيلية
٤,٧٠٢	٥,٠٩٨	٢٣	تكاليف الموظفين
٢,٦٣٢	٣,٢٢٨	٢٤	مصروفات عمومية وإدارية
٧٢٣	٨٩٧		تكاليف التمويل
١٥٦	١,٠٨٦		مصروفات متعلقة بالممتلكات
٣١٢	٧٣٠	١٢	استهلاك
٨,٥٢٥	١١,٠٣٩		مجموع المصروفات التشغيلية
٧,٤٤٥	١٢,١٧٩		صافي الربح التشغيلي
٢,٦٤٠	(٦,١١٧)	٢٥	(مخصص) / استردادات من الذمم المدينة المضمنة
١٠,٠٨٥	٦,٠٥٢		الربح للسنة
			العاد إلى:
١٠,١٠٥	٥,٨٥٥		حقوق مساهمي الشركة الأم
(٢٠)	١٩٧		حقوق غير مسيطرة
٣,٥٥	٢,٠٦	٢٧	النصيب الأساسي والمخفض للسهم في الأرباح (سنوات أمريكية)

مراد الرمضان
الرئيس التنفيذي

د. عمر سالم المطوع
رئيس مجلس الإدارة

شكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٤ جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة.

القائمة الموحدة للغيرات في حقوق الملاوي
السنة المقتنية في ٢١ ديسمبر ٢٠١٧
أبوست ش.م.ب.

أمريكي مقابل علاوة إصدار الأسماء والاحتياطي القانوني.

شكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٤ جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة.

٢٠١٦	٢٠١٧
الف	الف
دولار أمريكي	دولار أمريكي

مصادر أموال صندوق الأعمال الخيرية

٦٢٦	٦٢٦	أموال صندوق الأعمال الخيرية غير الموزعة في بداية السنة
-	(٦٢٦)	استرجاع مخصص لأموال صندوق الأعمال الخيرية
<u>٦٢٦</u>	<u>-</u>	أموال صندوق الأعمال الخيرية غير الموزعة في ٣١ ديسمبر

٢٠١٧ الف دولار أمريكي	٢٠١٧ الف دولار أمريكي	ايضاح	
١٠,٠٨٥	٦,٠٥٢		الأنشطة التشغيلية
١,٧٣٤	٢,١٢٥	١٢	صافي الربح لسنة
(٢,٦٤٠)	٦,١١٧	٢٥	تعديلات البنود التالية:
			استهلاك
			مخصص / (استردادات) من الأذم المدينة المضمضة
			صافي حصة الشركة من (دخل) / خسارة ناجمة عن استثمارات في مشروع مشترك
٢٠١	(١,١٦٥)	١٠	وشركات زميلة
(١٠)	(٣,٣٩٣)	١٠	مكسب من صفة شراء - شركة تابعة
-	(١٢٩)	٦	مكسب من صفة شراء - شركة تابعة
(١,٤٠٣)	(١,٢٥٦)	١٩	مكسب محقق من بيع استثمارات عقارية
(٨٧١)	-	٢٠	مكسب محقق من بيع موجودات غير متداولة محتفظ بها لغرض البيع
٣	-	٢٠	خسارة محققة من بيع استثمارات
-	٧٤٩	١١	خسارة القيمة العادلة غير المحققة من استثمارات عقارية
٧,١٩٩	٩,١١٠		
			صافي التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية:
١,٣٧٢	٧,٢٤٩		ودائع قصيرة الأجل (بتواريخ إستحقاق أصلية لأكثر من ٩٠ يوماً)
٤,٢٥٣	(١٢,٧٧٦)		نجم مدينة
(١٢,١٧٧)	(٧,٠٧٦)		مطلوبات أخرى ونجم دائنة
(٩٣)	-		نجم مدينة من حقوق إيجار استثمارات عقارية
٥,٠٦٦	٣,٠٢٢		موجودات أخرى
٥,٥٨٠	(٤٧١)		صافي النقد (المستخدم في) / من الأنشطة التشغيلية
			الأنشطة الاستثمارية
٢٦٣	-		مقوضات من بيع استثمارات
(٤٩٦)	-		شراء استثمارات
-	٤,٢١٧	٦	اقتناء شركة تابعة محسوم منها نقد مكتسب
(٣,٨٨٤)	-		اقتناء أسهم إضافية في شركة تابعة
(٣,١٥٤)	(٧,١٧٥)	١١	إضافات في استثمارات عقارية
٨,٦٥٧	١٠,٤٤٨	١١	مقوضات من بيع استثمارات عقارية - صافي
(٢٢٨)	(٧,٠٤٠)	١٠	شراء استثمارات في مشروع مشترك وشركات زميلة
٧,٦٩٣	-		بيع موجودات غير متداولة محتفظ بها لغرض البيع
(٥,٩٦١)	(١,٠٦٠)	١٢	شراء ممتلكات وألات ومعدات
-	١,٩٧٦		تسوية عينية لأرباح أسهم
-	٧٤		مقوضات من بيع ممتلكات وألات ومعدات
٢,٨٨٥	١,٤٤٠		صافي النقد من الأنشطة الاستثمارية
			الأنشطة التمويلية
(٧,٤٥٧)	(٣,٤٨١)	١٥	صافي التغير في التمويل من البنك
-	(٧,٩٧٧)	٢٦	أرباح أسهم مدفوعة
-	(٥٨٨)		شراء أسهم خزانة
(٧,٤٥٧)	(١٢,٠٤٦)		صافي النقد المستخدم في النشاط التمويلي
١,٠٠٨	(١١,٠٧٧)		صافي التغير في النقد وما في حكمه
٢١,٦٠٩	٣٢,٦١٧		النقد وما في حكمه في بداية السنة
٣٢,٦١٧	٢١,٥٤٠	٧	النقد وما في حكمه في نهاية السنة
			معاملات غير نقدية:
-	٥,١٩٩		اقتناء استثمارات عقارية مقابل نجم مدينة
-	٧٤٨	١٠	محول من استثمارات إلى استثمارات في مشروع مشترك وشركات زميلة
-	١٧,٧٨٥	١٠	محول من استثمارات في مشروع مشترك وشركات زميلة إلى شركة تابعة
٩,١٥٣	-		محول من استثمارات عقارية إلى نجم مدينة
٣,٦٢١	-		تسوية غير نقدية لنجم مدينة إلى ممتلكات وألات ومعدات

١ معلومات عن الشركة والأنشطة

أ) التأسيس

إنوвест ش.م.ب. ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة تأسست في مملكة البحرين بتاريخ ١٨ يونيو ٢٠٠٢ وتعمل بموجب سجل تجاري رقم ٤٨٨٤٨، بدأت الشركة مزاولة عملاتها التجارية بتاريخ ١ أكتوبر ٢٠٠٢. وبموجب شروط عقدها التأسيسي ونظامها الأساسي، فإن مدة الشركة هي ٥٠ سنة، قابلة للتجديد لفترات مماثلة ما لم يتم انتهاء مدتها بحكم القانون أو على النحو المنصوص عليه في عقد التأسيس أو النظام الأساسي. إن عنوان المكتب المسجل للشركة هو الطابق ١٩، البرج الشرقي، مرفا البحرين المالي، المنامة، مملكة البحرين.

إن الشركة مدرجة في بورصة البحرين وسوق الكويت للأوراق المالية.

تم ترخيص الشركة من قبل مصرف البحرين المركزي كشركة استثمارية تجارية مرخصة ضمن فئة رقم ١ (المبادئ الإسلامية) لمارس أعمالها وفقاً لقواعد ومبادئ الشريعة الإسلامية ول تعمل تحت إشراف وبموجب قوانين مصرف البحرين المركزي.

ب) الأنشطة

تمثل الأنشطة الرئيسية للشركة وشركاتها التابعة ("المجموعة") في التالي:

- العمل بصورة مباشرة في مجال الاستثمارات بجميع أنواعها ومنها الاستثمار المباشر والأوراق المالية وصناديق الاستثمار بأنواعها؛
- تأسيس وإدارة الصناديق الاستثمارية بمختلف أنواعها؛
- التعامل في الأدوات المالية في الأسواق المحلية والإقليمية والدولية؛
- توفير المعلومات والدراسات المرتبطة ب مجالات الاستثمار المختلفة للغير؛
- تقديم الخدمات والاستشارات المالية والاستثمارية للغير؛
- تأسيس مشاريع مشتركة في شركات عقارية وصناعية وخدماتية داخل وخارج مملكة البحرين؛
- مزاولة أنشطة المقاولات؛
- العمل في إدارة المراكز التجارية والصناعية والمباني السكنية وتاجير وتطوير وصيانة العقارات؛ و
- أن يكون لها مصلحة في أو أن تشتراك بأي شكل من الأشكال مع الشركات وغيرها من الهيئات التي تزاول أنشطة شبيهة بأعمالها والتي قد تعمل وتعاون معها على تحقيق أهداف الشركة في مملكة البحرين أو خارجها، كما تندمج في الشركات المذكورة أو تشتريها أو تتضمن إليها.

على الرغم من أن الشركة لديها ترخيص كشركة استثمارية تجارية مرخصة ضمن فئة رقم ١ (المبادئ الإسلامية) الصادر عن مصرف البحرين المركزي في شهر سبتمبر ٢٠٠٨، فإن الشركة مازالت مستمرة في امتلاك الموجودات العقارية والإيرادات والتکاليف المتعلقة بها في القوائم المالية الموحدة. هذه الموجودات مملوكة للشركة قبل حصول الشركة على الترخيص من قبل مصرف البحرين المركزي. قامت الشركة بتحويل تلك الموجودات العقارية والإيرادات والتکاليف المتعلقة بها إلى الشركة التابعة المملوكة لها بالكامل وهي شركة الخليج للتعمير ش.م.ب. (مقلة) والتي تقوم بصورة أساسية بإجراء الأنشطة العقارية وأنشطة البناء ذات الصلة. وبما أن هذه الشركة التابعة مملوكة بالكامل من قبل الشركة، سيستمر عرض الموجودات العقارية والإيرادات والتکاليف في القوائم المالية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦. تعكس الإيضاحات المعنية الواردة في هذه القوائم المالية الموحدة معاملات المجموعة الناتجة عن امتلاك الموجودات العقارية وما يتعلق بها من مطلوبات وإيرادات وتکاليف.

بلغ عدد موظفي المجموعة ٧٦٨ موظفاً كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ١,٠٧٦ موظفاً).

تم اعتماد إصدار القوائم المالية الموحدة للمجموعة وفقاً لقرار مجلس الإدارة الصادر بتاريخ ٢٨ فبراير ٢٠١٨.

٢ عدم الالتزام بالأنظمة

في تاريخ ١٤ سبتمبر ٢٠١٧، بناءً على اجتماع الجمعية العمومية العادية، تم انتخاب أعضاء مجلس الإدارة المؤقتين نتيجة للتغيرات التي طرأت على حصة ملكية الشركة. تمت الموافقة على أعضاء مجلس الإدارة المؤقتين من قبل مصرف البحرين المركزي من خلال الخطاب الموزع في ٤ أكتوبر ٢٠١٧. بناءً على موافقة من اللجنة التنفيذية المؤقتة (بتاريخ ٤ و ٦ أكتوبر ٢٠١٧) والموافقة اللاحقة من أغلبية أعضاء مجلس الإدارة المؤقتين واعتراض من عضو مجلس إدارة واحد (بتاريخ ٣ ديسمبر ٢٠١٧)، وقد دخل أعضاء مجلس الإدارة المستقلين المؤقتين للشركة في معاملة مع طرف ذو علاقة مخالفين عدداً من المتطلبات التنظيمية وحولوا مبلغ وقدره ١٦,٥ مليون دولار أمريكي (أي ما يعادل ٣ مليون دينار كويتي بتاريخ ٥ أكتوبر ٢٠١٧ و ٢ مليون دينار كويتي بتاريخ ١٨ أكتوبر ٢٠١٧) إلى إحدى الأطراف ذات العلاقة للشركة "طرف آخر". لقد لفت انتباه مصرف البحرين المركزي هذه الحالة بناءً على عمليات التفتيش التي إجراءها مصرف البحرين المركزي في شهر نوفمبر ٢٠١٧، وأصدر مصرف البحرين المركزي إشعاراً رسمياً بتاريخ ٤ ديسمبر ٢٠١٧ إلى رئيس مجلس الإدارة المؤقت لإلغاء المعاملة وإرجاع المبلغ بالكامل خلال شهر واحد. علاوة على ذلك، أصدرت تعليمات من خلال الخطاب الموزع في ١٢ ديسمبر ٢٠١٧ بإعادة هيكلة مجلس إدارة الشركة حيث أنهم لم يعد يعتبروا مستقلين. ونتيجة لذلك، استقال رئيس مجلس الإدارة المؤقت وتلثمة أعضاء مجلس إدارة مؤقتين من عضوية مجلس الإدارة "أعضاء مجلس الإدارة المستقلين المؤقتين". واسترتب الشركة حتى تاريخه فقط مبلغ وقدره ١ مليون دولار أمريكي (أي ما يعادل ١٨٠ ألف دينار كويتي و ١٢٠ ألف دينار كويتي بتاريخ ١٦ و ١٧ يناير ٢٠١٨ على التوالي). وعلى الرغم من العديد من المراسلات الكتالية الواردة بعد ذلك من قبل مصرف البحرين المركزي، لم يتمكن الطرف الآخر من إعادة المبلغ النقدي إلى الشركة وتنبيها لحالة عدم التيقن المحبوطة بالمعاملة، فقد تم إثبات مخصص بقيمة ١٥,٥ مليون دولار أمريكي والذي يمثل الرصيد المتبقى ضمن القائمة الموحدة للدخل للمجموعة (ايضاح ٨).

ونتيجة لما هو مذكور أعلاه، فقد أخلت الشركة عدداً من المتطلبات التنظيمية المتعلقة بالدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي بالمجلد ٤ والمجلد ٦ وقانون الشركات التجارية البحريني كما هو موضح بالتفصيل أدناه:

قانون الشركات التجارية البحريني

لقد أخلت الشركة بالمادة ١٨٩ (١) من قانون الشركات التجارية البحريني حيث كان لدى أعضاء مجلس الإدارة المستقلين المؤقتين للشركة مصلحة شخصية مباشرة في الأعمال والعقود المبرمة بالنيابة عن الشركة. وتتنص المادة ١٨٩ (١) من قانون الشركات التجارية البحريني على أنه لا يجوز أن يكون لأحد أعضاء مجلس إدارة الشركة أو لأحد مدیريها آية مصلحة شخصية مباشرة أو غير مباشرة في الأعمال والعقود المبرمة بالنيابة عن الشركة إلا بتصریخ من الجمعية العامة. ويعتبر باطلًا كل عقد أو عمل على خلاف أحكام هذا النص.

وعلاوة على ذلك، أخلت الشركة أيضاً بالمادة ١٨٩ (٢) من قانون الشركات التجارية البحريني بصفتهم أعضاء مجلس إدارة مستقلين مؤقتين للشركة، حيث لم يفصحوا عن المصلحة الشخصية المباشرة، والامتناع عن التصويت في المسائل المعروضة على المجلس فيما يتعلق بالاستثمار مع شركة الغزو للاستثمار. وتتنص المادة ١٨٩ (٢) من قانون الشركات التجارية البحريني بأنه ينبغي من عضو مجلس الإدارة إبلاغ المجلس بمصلحته الشخصية المباشرة أو غير المباشرة في المسائل المعروضة على المجلس. ولا يجوز لعضو مجلس الإدارة المشاركة في المداولة أو التصويت على هذه المسائل، ويثبت التبليغ في محضر الجلسة.

الدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ - وحدة الرقابة عالية المستوى

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى - ب. ١٠,٣ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي بالمجلد ٦ حيث أن أعضاء مجلس إدارة الشركة المستقلين المؤقتين لم يكونوا مستقلين وفقاً لقواعد مصرف البحرين المركزي. تحدد القاعدة العالمية المستوى ب- ١٠,٣ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ "العضو المستقل" بصفته عضو غير تنفيذي للشركة، أو الذي لا يملك أفراد عائلته، سواء بشكل منفصل أو معه أو مع بعضهم البعض أي علاقات أو معاملات مالية جوهيرية مع الشركة ، وبالخصوص، خلال السنة التي سبقت الفترة المعنية، التي استوفيت فيها جميع الشروط التالية:

(ا) لم يكن موظفاً في الشركة؛

(ب) لم:

(١) يدفع أو يستلم من الشركة مدفوعات أكثر من ٣١,٠٠٠ دينار بحريني أو ما يعادلها (دون احتساب مكافأة عضو مجلس الإدارة)؛

(٢) يمتلك حصة أكثر من ١٠٪ أو حصة ملكية أخرى، بصورة مباشرة أو غير مباشرة في منشأة التي دفعت أو استلمت من الشركة مدفوعات أكثر من المبلغ المنكرو؛ و

(٣) يعمل بصفته شريك عام أو مدير أو مسؤول شراكة أو شركة دفعت أو استلمت من الشركة مدفوعات أكثر من المبلغ المنكرو.

(ج) لا يمتلك بصورة مباشرة أو غير مباشرة (بما في ذلك لهذا الغرض حصة ملكية من قبل أحد أفراد عائلته أو شخص ذو صلة) ٥٪ أو أكثر من الأسهم من أي نوع أو فئة في الشركة؛

الدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ - وحدة الرقابة عالية المستوى (تنمية)

- (د) لم يشارك بصورة مباشرة أو غير مباشرة كمدقق حسابات أو مستشار مهني للشركة؛ و
(هـ) لم يكن عضواً مساعداً أو عضواً في الإدارة العليا للشركة.

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى - ١,٤,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ بصفتهم أعضاء مجلس الإدارة المؤقتين المستقلين للشركة فقد فشلوا في إبلاغ مجلس الإدارة كتابياً بشأن تضارب المصالح عند حدوثها ولم يتمتعوا عن التصويت على المعاملة. تنص القاعدة العالمية المستوى - ١,٤,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ بأن يقوم كل عضو من أعضاء مجلس الإدارة أو كل مستول ببلغ المجلس بالكامل كتابياً بشأن تضارب المصالح عند حدوثها. يجب على أعضاء مجلس الإدارة أن يتمتعوا عن التصويت على هذه المسألة وفقاً لأحكام قانون الشركات التجارية ذات الصلة. يجب أن يشمل هذا الإفصاح على جميع الحقائق الجوهرية في حالة العقد أو المعاملة التي تتضمن على عضو مجلس إدارة أو مستول. يجب على أعضاء مجلس الإدارة والمسؤولين أن يفهموا أن أي موافقة على معاملة تضارب في المصالح تكون فعالة إذا كانت جميع الحقائق الجوهرية معروفة لأشخاص المصرح لهم وأن الشخص المتضارب لا يشارك في اتخاذ القرار وأنه يجب الإفصاح عن هذه المعلومات في التقرير السنوي.

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى - ٣,٤,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ بصفتهم أعضاء مجلس الإدارة المؤقتين المستقلين للشركة فقد قاموا بالموافقة على وتنفيذ معاملة تضارب المصالح مع شركة الفوز للاستثمار دون الحصول على موافقة مساهمي الشركة. تنص القاعدة العالمية المستوى - ٣,٤,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ بأن يتم تقديم أي معاملة أو عقد متعارض يمكن اعتباره جوهرياً في اجتماع المساهمين للموافقة عليه.

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى - ١,٢,٣ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ حيث أن جميع أعضاء مجلس الإدارة الثلاث في لجنة التدقيق لم يكونوا مستقلين بما فيهم رئيس اللجنة. تنص القاعدة العالمية المستوى - ١,٢,٣ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ بأن يتوجب على المجلس تأسيس لجنة تدقيق تضم على الأقل ثلاثة من أعضاء مجلس الإدارة، ويجب أن يكون أغلبهم مستقلين بما في ذلك رئيس اللجنة.

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى - ٢,٢,٤ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ حيث أن جميع أعضاء مجلس الإدارة الثلاث في لجنة الترشيح لم يكونوا غير تابعين ولا مستقلين بما فيهم رئيس اللجنة. تنص القاعدة العالمية المستوى - ٢,٢,٤ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦ بأن يجب أن تقتصر اللجنة على عضو مجلس إدارة مستقل أو بدلاً من ذلك، يقتصر على عضو مجلس إدارة غير تابع الذي يجب أن يكون أغلبهم أعضاء مجلس إدارة مستقلين. ويجب أن يكون رئيس اللجنة عضو مجلس إدارة مستقل. ويجب أن يتوافق ذلك مع أفضل الممارسات الدولية ويعرف بأنه يجب على لجنة الترشيح أن تمارس اجتهادها بعيداً عن تضارب المصالح المهنية الشخصية.

الدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ - وحدة الرقابة عالية المستوى

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى ١,٢,١ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، حيث لم يتصرف أعضاء مجلس الإدارة المؤقتين المستقلين للشركة وفقاً لواجباتهم الانتمائية مقابل المساهمين من خلال اجراء معاملات اطراف ذات العلاقة والتي لا تمثل للمطالبات التنظيمية التابعة لمصرف البحرين المركزي. تتطلب القاعدة العالمية المستوى ١,٢,١ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ من جميع أعضاء مجلس الإدارة أن يفهموا أن مجلس الإدارة يجب أن يقدم مصلحة المساهمين وأن المجلس لديه واجب انتمائي في العناية والولاء للشركة.

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى ٢,٢,١ (ح) و(ط) و(ي) من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، حيث فشل أعضاء مجلس الإدارة المؤقتين المستقلين للشركة في إدارة تضارب المصالح وضمان المعاملة المنصفة للمساهمين بما في ذلك حقوق الأقلية. تنص القاعدة العالمية المستوى ١,٢,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ بأنه يجب على جميع أعضاء مجلس الإدارة (ح) مراقبة تضارب المصالح ومنع المعاملات التعسفية مع اطراف ذات العلاقة و(ط) ضمان المعاملة المنصفة للمساهمين بما في ذلك حقوق الأقلية و(ي) التحديد بشكل واضح والمراجعة على أساس منتظم لمن لديهم سلطه في دخول الشركة في التزام تعاقدي.

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى ١,٢,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، حيث فشل أعضاء مجلس الإدارة المؤقتين المستقلين للشركة في التصرف بأمانة ونزاهة. تنص القاعدة العالمية المستوى ١,٢,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ بأنه يجب على جميع أعضاء مجلس الإدارة أن يتصرفوا بأمانة ونزاهة ومهارة وعناية مناسبة بما يحقق المصلحة للشركة ومساهميها وعملائها.

٢ عدم الالتزام بالأنظمة (نهاية)

الدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ - وحدة الرقابة عالية المستوى (نهاية)

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى ١٠٠,٢,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بصفتهم أعضاء مجلس الإدارة المستقلين المؤقتين للشركة والذين يعدون الأشخاص المعتمدين من قبل مصرف البحرين المركزي، لقد فشلوا في الإفصاح عن مصلحتهم الشخصية في المعاملة المنكورة أعلاه، لدى أعضاء مجلس الإدارة المستقلين المؤقتين السيطرة على الطرف الآخر الذين حدثت مصلحتهم الشخصية في المعاملة. تنص القاعدة العالمية المستوى ١٠٠,٢,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بأن يعتبر أن يكون لدى الشخص المعتمد "مصلحة شخصية" في المعاملة إذا: (أ) هو نفسه؛ (ب) أو أحد أفراد عائلته (أي الزوج أو الأم أو الأبناء أو البنات أو الأخوة أو الأخوات)؛ أو (ج) شركة أخرى يكون هو فيها مديرًا أو مراقباً مالياً أو طرف في المعاملة أو لديه مصلحة مالية جوهرية في المعاملة.

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى ٣,٣,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بصفتهم أعضاء مجلس الإدارة المستقلين المؤقتين للشركة والذين يعدون الأشخاص المعتمدين من قبل مصرف البحرين المركزي، لقد فشلوا في ترتيب شئونهم الشخصية والتجارية لتجنب تضارب المصالح مع الشركة. تنص القاعدة العالمية المستوى ٢,٣,٣ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بأن على كل شخص معتمد أن يبذل كل الجهد الممكنة لترتيب شئونه الشخصية والتجارية لتجنب تضارب المصالح مع الشركة.

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى ٤,٣,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بصفتهم أعضاء مجلس الإدارة المستقلين المؤقتين للشركة والذين يعدون الأشخاص المعتمدين من قبل مصرف البحرين المركزي، لقد فشلوا في اتخاذ القرارات التي تتضمن على التضارب المحتمل في المصالح في المعاملة. تنص القاعدة العالمية المستوى ٢,٣,٤ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بأنه يجب على أعضاء مجلس الإدارة أن يمتنعوا عن أي مناقشة أو اتخاذ قرار الذي يتضمن على موضوع يتضمن فيه تقديم المشورة الموضوعية أو معاملة أو معاملة المقترحة عندما يكون هناك تضارب محتمل في المصالح.

لقد أخلت الشركة بالقاعدة العالمية المستوى ١,٤,٢ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بصفتهم أعضاء مجلس الإدارة المستقلين المؤقتين للشركة والذين يعدون الأشخاص المعتمدين من قبل مصرف البحرين المركز، لقد فشلوا في إبلاغ مجلس الإدارة بتضارب المصالح عند حدوثها ولم يتمتنعوا عن التصويت على المصالح في المعاملة. تنص القاعدة العالمية المستوى ١,٢,٤ من وحدة الرقابة عالية المستوى للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بأن على كل شخص معتمد إبلاغ مجلس الإدارة بتضارب المصالح عند حدوثها. يجب على أعضاء مجلس الإدارة الامتناع عن التصويت على هذه المسألة وفقاً للأحكام ذات الصلة من قانون الشركات. يجب أن يتضمن هذا الإفصاح على جميع الحقائق الجوهرية في حالة عقد أو معاملة يشارك فيها الشخص المعتمد.

الدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ - وحدة كفاية رأس المال

لقد أخلت الشركة بقاعدة كفاية رأس المال ٩,٢,١ (ب) من وحدة كفاية رأس المال للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ حيث وافق أعضاء مجلس الإدارة المستقلين المؤقتين للشركة على تعرض طرف ذو علاقة دون إبلاغ مصرف البحرين المركزي، والذي يتجاوز ٢٥٪ من رأس المال التنظيمي. تنص قاعدة كفاية رأس المال ٩,٢,١ (ب) من وحدة كفاية رأس المال للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بأنه يجب على الشركة إبلاغ مصرف البحرين المركزي إذا: تجاوز أي التزام محتمل أو ارتباط مالي فردي أو تعرض كبير ٢٥٪ من رأس المال التنظيمي.

لقد أخلت الشركة بقاعدة كفاية رأس المال ٩,٢,١ (أ) من وحدة كفاية رأس المال للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ حيث فشلت الشركة في تقديم خطة لخفض التعرضات الكبيرة أدنى من ٢٥٪ من رأس المال التنظيمي خلال ٣٠ يوماً من وقوع الحدث. تنص قاعدة كفاية رأس المال ٩,٢,١ (أ) من وحدة كفاية رأس المال للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بأنه يجب على الشركة أن تقدم إلى مصرف البحرين المركزي، خلال ٣٠ يوماً تقويمياً من تاريخ وقوع الحدث، خطة تستعرض فيها الكيفية التي ستقوم فيها بما يلي: (أ) زيادة رأس المال التنظيمي إلى المستوى الذي يتجاوز فيه متطلبات رأس المال التنظيمي؛ أو (ب) خفض الالتزام أو الارتباط المالي الفردي أو التعرضات الكبيرة لأدنى من ٢٥٪ من رأس المال التنظيمي.

الدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ - وحدة إدارة المخاطر

لقد أخلت الشركة بقاعدة إدارة المخاطر ٦,١,٢ من وحدة إدارة المخاطر للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ حيث فشلت الشركة في مراقبة وإبلاغ مصرف البحرين المركزي بـتعرض الطرف الآخر الذي يتجاوز ٢٥٪ من رأس المال التنظيمي. تنص قاعدة إدارة المخاطر ٦,١,٢ من وحدة إدارة المخاطر للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤، بأنه يجب على الشركة مراقبة تعرضاتها وإبلاغ مصرف البحرين المركزي إذا تجاوز إجمالي تعرضاتها للطرف الآخر الفردي ٢٥٪ من إجمالي التعرضات للطرف الآخر وأو ٢٥٪ من رأس المال التنظيمي للشركة.

نتيجة لعدم الالتزام بالأنظمة، فرض مصرف البحرين المركزي غرامة مالية بمبلغ وقدره ٩٣ ألف دولار أمريكي خلال السنة (إيضاح ٢٤,١).

٢ عدم الالتزام بالأنظمة (نهاية)

٣ أسس الإعداد

١.٣ بيان الالتزام

أعدت القوائم المالية الموحدة وفقاً لمعايير المحاسبة المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات الإسلامية وبمبادئ وقواعد الشريعة الإسلامية المحددة من قبل هيئة الرقابة الشرعية للمجموعة وطبقاً لقانون الشركات التجارية البحريني وقانون مصرف البحرين المركزي والمؤسسات المالية والدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي (المجلد رقم ٤ والأحكام النافذة من المجلد رقم ٦)، وتوجيهات مصرف البحرين المركزي والقوانين والقرارات المتعلقة بها وقواعد وإجراءات بورصة البحرين ولأحكام عقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة. وفقاً لمتطلبات ("الأيوفي")، في حال غياب معايير الأيوفي عن بعض العمليات بما في ذلك إعداد التقارير المالية، تستخدم المجموعة المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ذات الصلة الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولي.

كما تقوم المجموعة بإعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمعايير المحاسبة المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية لغرض المساهمين وفقاً لمتطلبات مصرف البحرين المركزي وهيئة السوق المالية في البحرين.

٢.٣ العرف المحاسبي

أعدت القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، باستثناء الاستثمارات في المشروع المشترك والشركات الزميلة التي يتم احتسابها بموجب طريقة الحقوق وأدوات أسهم حقوق الملكية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الحقوق والاستثمارات العقارية التي يتم قياسها بالقيمة العادلة. تم عرض القوائم المالية الموحدة بالدولار الأمريكي لكونه عملة إعداد التقارير المالية للمجموعة وتم تقويب جميع القيم إلى أقرب ألف دولار أمريكي إلا إذا ذكر خلاف ذلك. إلا أن العملة الوظيفية للمجموعة هي الدينار البحريني.

٣.٣ أسس التوحيد

تشتمل القوائم المالية الموحدة على القوائم المالية للشركة وشركاتها التابعة كما في السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر من كل سنة. أعدت القوائم المالية للشركات التابعة لنفس السنة المالية للشركة باستخدام سياسات محاسبية متواقة.

تم استبعاد جميع الأرصدة والمعاملات والدخل والمصروفات والأرباح والخسائر الناتجة من المعاملات فيما بين المجموعة بالكامل عند التوحيد.

يتم دمج الشركات التابعة بالكامل من تاريخ انتقال السيطرة للشركة ويستمر دمجها حتى التاريخ الذي يفقد فيها الشركة سيطرتها. تتحقق السيطرة عندما تكون لدى الشركة القدرة على صياغة السياسات المالية والتشغيلية للمؤسسة للابتعاد عن أنشطتها.

يتم تسجيل الحقوق غير المسيطرة في صافي موجودات الشركة التابعة كبند منفصل في حقوق ملاك المجموعة. يتم تضمين دخل الحقوق غير المسيطرة في القائمة الموحدة للدخل في صافي الربح ويتم إظهاره كبند منفصل عن حصة المساهمين.

تشتمل الحقوق غير المسيطرة على مبالغ هذه الحصص في تاريخ الدمج الأصلي وحصتها في التغيرات في حقوق المالك منذ تاريخ الدمج. يتم تخصيص الخسائر التي تطبق على الحقوق غير المسيطرة والتي تفوق حصصهم في حقوق ملاك الشركة التابعة مقابل حصص المجموعة إلا في حالة وجود التزام من قبل هذه الحقوق غير المسيطرة وقرارتهم على الاستثمار الإضافي في هذه الشركات لتغطية الخسائر.

تعامل المعاملات مع الحقوق غير المسيطرة بنفس الطريقة التي تعامل فيها المعاملات مع الأطراف الخارجية. يتم إثبات المكسب أو الخسارة الناتجة من بيع المشاركات إلى الحقوق غير المسيطرة في القائمة الموحدة للدخل. يتم احتساب التغيرات في حصة الملكية في الشركة التابعة التي لا تنتج عنها فقدان السيطرة كمعاملة حقوق.

٣ أسس الإعداد (تتمة)

٣,٢ أسس التوحيد (تتمة)

فيما يلي الشركات التابعة الرئيسية للشركة، التي تم دمجها في هذه القوائم المالية الموحدة:

اسم الشركة التابعة	المحفظ بها بصورة مباشرة من قبل الشركة	نسبة الملكية ٢٠١٧	نسبة الملكية ٢٠١٦	سنة التأسيس	بلد التأسيس	النشاط
شركة الخليج للتعمير ش.م.ب.	شركة الخليج للتعمير ش.م.ب. (مقلة)*	%٩٩,٩٨	%٩٩,٩٨	٢٠٠٩	مملكة البحرين	شراء وبيع وإدارة وتطوير العقارات
شركة تعمير لإدارة الممتلكات الخاصة ذ.م.م.*	شركة تعمير لإدارة الممتلكات الخاصة ذ.م.م.	%٩٩,٠٠	%٩٩,٠٠	٢٠٠٤	مملكة البحرين	الاحتفاظ باسم المجموعة نيابة عن موظفيها فيما يتعلق بخطة خiar لأسم الموظفين

فيما يلي الشركات التابعة المحفظ بها بصورة غير مباشرة من خلال شركة الخليج للتعمير ش.م.ب. (مقلة):

المحفظ بها بصورة غير مباشرة من قبل الشركة	مرسى البحرين للاستثمار ش.م.ب. (مقلة)*	نسبة الملكية ٢٠١٧	نسبة الملكية ٢٠٠٦	بلد التأسيس	النشاط
شركة سيركو إدارة شاملة للعراقي ذ.م.م.*	شركة سيركو إدارة شاملة للعراقي ذ.م.م.	%٩٩,٠٠	%٩٩,٠٠	مملكة البحرين	تطوير وصيانة وتأجير وإدارة المراكز التجارية والصناعية والمباني السكنية والممتلكات
شركة تامكون للمقاولات ش.م.ب. (مقلة)*	شركة تامكون للمقاولات ش.م.ب. (مقلة)*	%٩٩,٠٠	%٩٩,٠٠	مملكة البحرين	إدارة وصيانة العقارات
شركة تامكون للتجارة ش.ش.و.	شركة تامكون للتجارة ش.ش.و.	%٦٧,٥٧	%٦٧,٥٧	جزر الكايمان	إدارة وتطوير المشاريع العقارية
اريسكو تامكون جي في ش.م.ب. (مقلة)**	اريسكو تامكون جي في ش.م.ب. (مقلة)**	%١٠٠,٠٠	%١٠٠,٠٠	مملكة البحرين	استيراد وتصدير وبيع المعدات الإلكترونية والكهربائية، والأجهزة وقطع الغيار الخاصة بها وبيع مواد البناء.
باتورا انتربيوز ش.ش.و.	باتورا انتربيوز ش.ش.و.	%١٠٠,٠٠	%١٠٠,٠٠	مملكة البحرين	أعمال النجارة والأعمال المتعلقة بها.
شركة مرسى البحرين للاستثمار لسكن العمال ذ.م.م.	شركة مرسى البحرين للاستثمار لسكن العمال ذ.م.م.	-	%٥٦,٦٧	مملكة البحرين	بيع وشراء وإدارة العقارات.

* تم توحيد القوائم المالية الموحدة للشركات التابعة كما لو كانت الشركة تمتلك ١٠٠% من هذه الشركات التابعة، حيث يمتلك المساهمين الآخرين أسهمهم نيابة عن ولصلحة ومنفعة المجموعة.

٣ أسس الإعداد (تنمية)

٣.٢ أسس التوحيد (تنمية)

** اريسكو تامكون جي في ش.م.ب. (مقللة)

خلال سنة ٢٠١٤، دخلت شركة تامكون للمقاولات ش.م.ب. (مقللة) في اتفاقية مشروع مشترك مع شركة الإنماء العقارية ("اريسكو") لتأسيس شركة جديدة هي اريسكو تامكون جي في ش.م.ب. (مقللة). وفقاً لشروط هذا الاتفاق فإن رأس المال المدفوع للمشروع المشترك هو ٢٥٠،٠٠٠ دينار بحريني مشتملة على ٢٥٠،٠٠٠ سهم بقيمة اسمية قدرها دينار بحريني للسهم، ومن ضمنها ١٢٥،٠٠٠ سهم أي بنسبة ٥٥٪ مملوكة من قبل اريسكو و ١٢٥،٠٠٠ سهم أي بنسبة ٤٥٪ مملوكة من قبل تامكون وفقاً لتفاصيل التسجيل. ومع ذلك، تم دفع رأس المال بالكامل من قبل تامكون. علاوة على ذلك، عدل الشركاء في المشروع المشترك فيما بعد شروط هذا الترتيب عن طريق التوصل إلى اتفاق و فيما يلي المسؤوليات الرئيسية المسندة لشركة تامكون:

- ١ تقديم التمويل للمشروع بما في ذلك توفير الضمانات والتأمينات الازمة حسبما يكون ذلك مناسباً؛
- ٢ توفير الإدارة الفنية والإدارية للمشروع؛
- ٣ مسؤول عن دفع الرواتب والمكافآت بما في ذلك تعويضهم عن أي أمور تتعلق بحقوقهم؛
- ٤ التعاقد من الباطن والتسيق مع المقاولين من الباطن، بما في ذلك مراقبة واتخاذ الإجراءات التصحيحية فيما يتعلق بالعمل المنجز المتعلق بالأنشطة المتعاقد عليها من الباطن؛
- ٥ إنجاز كافة الأنشطة المتعلقة بالمشروع مع جميع الجهات الحكومية والقطاع الخاص ذات الصلة؛
- ٦ مسؤول عن دفع تكاليف التأمين والضرائب والغرامات المفروضة من قبل أي طرف فيما يتعلق بالمشروع؛
- ٧ تقديم جميع الضمانات الازمة للمشروع؛
- ٨ أداء كافة الأنشطة وهو المسئول عن جميع الالتزامات المتعلقة بالمشروع من جميع الجوانب بما في ذلك تسهيل والقضاء على أي مشكلات طوال فترة المشروع وت تقديم أيهأة أمور ضرورية من تاريخ التعاقد حتى تاريخ الانتهاء والتسليم، من دون أي مشاكل لأصحاب المشروع؛
- ٩ اريسكو لها الحق في إنهاء الاتفاق بارادتها وسلطتها التقديرية الخاصة فقط دون أي شروط / قيود / متطلبات قانونية ودون الحاجة إلى الحصول على أيهأة موافقة قانونية؛
- ١٠ ملزمة بتقديم الاتفاقيه إلى أي طرف يقوم بتمويل المشروع؛
- ١١ الموافقة على دفع قيمة العقد لاريتكو ويتم عمل المدفوعات عند استلام أي دفعه متعلقة بالمشروع. وعلاوة على ذلك، سيتم أيضاً تطبيق النسبة على أي زيادة في قيمة العقد الذي هو تعويض عن خبرة ومساهمات اريسكو من خلال ممثليها؛ و
- ١٢ إخلاء مسئولية اريسكو من أيهأة التزامات تتعلق بهذا المشروع ولا تضمن أو تدعم اريسكو في أي التزام فيما يتعلق بعقد المشروع.

تم لاحقاً توقيع اتفاق بتاريخ ١١ نوفمبر ٢٠١٥ بين شركة تامكون للمقاولات واريڪو، والتي تتضمن بأن الأخير ليس لديه الحق في حصة الموجودات والأرباح لشركة اريسكو تامكون جي في ش.م.ب. (مقللة).

وبالتالي تم توحيدها كشركة تابعة مملوكة بنسبة ١٠٠٪.

٣ أسس الإعداد (تتمة)

٤،٣ معيار جديد صادر ولكنه غير إلزامي
المعيار الصادر ولكنه غير إلزامي حتى تاريخ إصدار القوائم المالية الموحدة للمجموعة وهو موضع أدناه. تنوى المجموعة
تطبيق هذا المعيار عندما يصبح إلزامياً.

المعيار المحاسبة المالي رقم ٣٠ - المتعلق بالإضمحلال وخصائص الائتمان والارتباطات المتعلقة بالأعباء (المعيار المحاسبة المالي رقم ٣٠)

تم إصدار معيار المحاسبة المالي رقم ٣٠ في شهر نوفمبر ٢٠١٧. تمثل المتطلبات المتعلقة بالإضمحلال وخصائص الائتمان لمعيار المحاسبة المالي رقم ٣٠ تغيراً جوهرياً عن معيار المحاسبة المالي رقم ١١ المتعلق "بالمخصصات والاحتياطيات". إن المعيار إلزامي من الفترات المالية المتبقية في أو بعد ١ يناير ٢٠٢٠، مع السماح بالتطبيق المبكر. لم يتم المجموعة بالتطبيق المبكر للمعيار وهي في مرحلة إجراء تقييم لتأثير متطلبات الإضمحلال لمعايير المحاسبة المالي رقم ٣٠ على الأرباح المستقبلة المتراكمة.

٤ ملخص لأهم السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعية في إعداد القوائم المالية الموحدة هي مطابقة لتلك التي تم اتباعها في السنة المالية السابقة. حيث لم تكن لتغيرات سنة ٢٠١٧ في معايير المحاسبة المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية أي تأثير على القوائم المالية للمجموعة.

أ. النقد وما في حكمه

يشمل النقد وما في حكمه كما هو مشار إليه في القائمة الموحدة للتدفقات النقدية على نقد في الصندوق وأرصدة لدى بنوك وودائع القصيرة الأجل بتاريخ استحقاق أصلية لفترة ثلاثة أشهر أو أقل.

ب. ذمم مدينة

يتم إدراج الذمم التجارية المدينة بقيمها المتوقع تحقيقها. ويتم عمل تقدير للذمم التجارية المدينة المضمحة بناء على مراجعة جميع المبالغ المستحقة في نهاية السنة.

ج. الاستثمارات

تشتمل الاستثمارات على أدوات أسهم حقوق الملكية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الحقوق واستثمارات عقارية وعقارات قيد التطوير واستثمارات في مشروع مشترك وشركات زميلة.

أدوات أسهم حقوق الملكية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال من الحقوق

تضمن هذه جميع الأدوات المالية التي لم يتم تقييمها بالقيمة العادلة من خلال القائمة الموحدة للدخل. بعد الإقتاء، يتم إعادة قياس الاستثمارات المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الحقوق بالقيمة العادلة مع إثبات المكافآت أو الخسائر غير المحققة في حقوق المالك حتى يستبعد الاستثمار أو عندما يصبح الاستثمار مضمولاً فعندها يتم إثبات المكسب أو الخسارة المتراكمة المسجلة مسبقاً ضمن حقوق المالك في القائمة الموحدة للدخل.

استثمارات عقارية

يتم تصنيف العقارات المحفظ بها لغرض الإيجار أو للاستفادة من الزيادة في قيمتها أو لكنهما كاستثمارات عقارية. يتم تسجيل الاستثمارات العقارية مبدئياً بالتكلفة، والتي تمثل القيمة العادلة للمقابل المدفوع وتکاليف الإقتاء المرتبطة بالعقار. بعد الإثبات المبدئي، يتم إعادة قياس الاستثمارات العقارية بالقيمة العادلة مع إثبات التغيرات في القيمة العادلة (فقط المكافآت) في القائمة الموحدة للتغيرات في حقوق المالك.

يتم إثبات الخسائر الناتجة من التغيرات في القيم العادلة للاستثمارات العقارية في القائمة الموحدة للدخل. عندما يتم استبعاد العقار، فإن المكافآت أو الخسائر الناتجة من الاستبعاد يتم تحويلها إلى القائمة الموحدة للدخل.

استثمار في مشروع مشترك وشركات زميلة

المشروع المشترك هو نوع من أنواع الترتيبات المشتركة التي بموجبها يحصل الأطراف الذين يمتلكون السيطرة المشتركة في الترتيب الحق في صافي موجودات المشروع المشترك. المشروع المشترك هو اتفاق تعادي لتقاسم السيطرة على ترتيب معين، والتي تكون موجودة فقط عندما يتطلب اتخاذ القرارات بشأن الأنشطة ذات الصلة بالحصول على الموافقة بالإجماع من الأطراف المنقسمة للسيطرة.

تعتبر الشركة الزميلة مؤسسة تتبع المجموعة فيها بنفوذ مؤثر ولا تعد شركة تابعة أو مشروع مشترك.

٤ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (تنمية)

ج. الاستثمارات (تنمية)

بموجب طريقة الحقوق، يتم إدراج الاستثمار في المشروع المشترك والشركات الزميلة في القائمة الموحدة للمركز المالي بالتكلفة مضافة إليها تغيرات ما بعد الانقاء في حصة المجموعة من صافي موجودات المشروع المشترك والشركات الزميلة. تعكس القائمة الموحدة للدخل حصة المجموعة في نتائج عمليات المشروع المشترك والشركات الزميلة. أينما وجدت تغيرات قد أثبتت مباشرةً في حقوق المشروع المشترك والشركات الشركة، تقوم المجموعة بثبات حصتها في هذه التغيرات وتتفصل عن هذا، إذا استلزم الأمر في القائمة الموحدة للتغيرات في حقوق الملك. يتم استبعاد المكاسب والخسائر غير المحققة من المعاملات بين المجموعة ومجموعها المشترك وشركاتها الزميلة إلى حد حصة المجموعة في المشروع المشترك والشركات الزميلة.

إن تواريخ إعداد تقارير المشروع المشترك والشركات الزميلة والمجموعة متطابقة والسياسات المحاسبية للمشروع المشترك والشركات الزميلة مطابقة ل تلك المستخدمة من قبل المجموعة فيما يتعلق بالمعاملات والأحداث المشابهة في الظروف المماثلة.

بعد تطبيق طريقة الحقوق، تقوم المجموعة بتحديد ما إذا كان من الضروري إثبات أي خسارة اضمحلال فيما يتعلق باستثمار المجموعة في مشروعها المشترك وشركائها الزميلة. تقوم المجموعة بعمل تقدير بتاريخ إعداد التقارير المالية لتحديد ما إذا كان هناك دليل موضوعي يثبت اضمحلال الاستثمار في المشروع المشترك والشركات الزميلة. ففي هذه الحالة تقوم المجموعة باحتساب مبلغ الاضمحلال الذي يعد الفرق بين القيمة القابلة للاسترداد للمشروع المشترك والشركات الزميلة وقيمها المدرجة وإثبات الاضمحلال في القائمة الموحدة للدخل.

د. القيمة العادلة

القيمة العادلة هي القيمة التي تمثل تقدير المبالغ النقدية أو ما في حكمها التي سيتم استلامها لبيع موجود أو المبالغ النقدية أو ما في حكمها المدفوعة لمطالبات مطفأة أو محولة في معاملة منظمة بين مشتري وبائع لديهم الرغبة بتاريخ القياس.

يتم تحديد القيمة العادلة لكل موجود مالي على حدة وفقاً لسياسات التقييم الموضحة أدناه:

(١) يتم تحديد القيمة العادلة للاستثمارات المتداولة في الأسواق المالية المنظمة بالرجوع إلى أسعار الطلبات المدرجة السائدة في السوق بتاريخ القائمة الموحدة للمركز المالي.

(٢) يتم تحديد القيمة العادلة للاستثمارات غير المدرجة بالرجوع إلى أحدث معاملة بيع أو شراء جوهرية مع الأطراف الأخرى سواء تم الانتهاء منها أو قيد التنفيذ. إذا لم تكن هناك معاملة حديثة جوهرية تم الانتهاء منها أو قيد التنفيذ، فإنه يتم تحديد القيمة العادلة بالرجوع إلى القيمة السوقية الحالية لاستثمارات مشابهة. بالنسبة للاستثمارات الأخرى، تستند القيمة العادلة على صافي القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة أو أساليب التقييم الأخرى ذات الصلة.

(٣) للإسثمارات التي لديها تدفقات نقدية ثابتة أو قابلة للتحديد، فإن القيمة العادلة تكون بناءً على صافي القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة المحددة من قبل المجموعة باستخدام معدلات الربح الحالية لاستثمارات لها نفس الشروط وخصائص المخاطر.

(٤) يتم إدراج الإسثمارات التي لا يمكن إعادة قياسها بالقيمة العادلة باستخدام أي من التقنيات المذكورة أعلاه بالتكلفة بعد حسم مخصص الإضمحلال.

هـ. ممتلكات وألات ومعدات

تدرج الممتلكات والألات والمعدات بالتكلفة، بعد حسم الاستهلاك المترافق وحسائر الاضمحلال المترافق، إن وجدت. يتم حساب الاستهلاك على الممتلكات والمعدات على أساس القسط الثابت بناءً على الأعمار الإنتاجية المتوقعة للموجودات التالية

مباني على أراضي مستأجرة	٢٥ سنة
مكاتب ومعدات وأثاث وتركيبات	٣ إلى ٥ سنوات
أجهزة وبرامج الحاسوب الآلي	٣ سنوات
مركبات	٣ سنوات

وـ. مطالبات أخرى ونفاذ دائنة

يتم إثبات الدعم التجاري الدائنة والنظام الأخرى للمبالغ المتوجبة دفعها في المستقبل للبضائع أو الخدمات المستلمة، سواء تمت مطالبة المجموعة بها من قبل المورد أو لم يتم.

٤ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (تتمة)

ز. تمويل من بنك

يتم إثبات التمويل من بنك مبنيةً بالمحضلات المستلمة، بعد حسم تكاليف المعاملة المتکبدة. لاحقاً، يتم إدراجها بالتكلفة المطفأة.

ح. أسهم خزانة

أدوات الملكية الخاصة بالمجموعة التي تم إعادة اقتتنائها (أسهم الخزانة) يتم خصمها من أسهم رأس مال الشركة الأم ويتم حسابها بالتكلفة على أساس المتوسط المرجع. يتم إثبات المقابل المدفوع أو المستلم من شراء أو بيع أو إصدار أو إلغاء أدوات الملكية الخاصة بالمجموعة مباشرةً ضمن حقوق الشركة الأم. لا يتم إثبات المكسب أو الخسارة في القائمة الموحدة للدخل من شراء أو بيع أو إصدار أو إلغاء أدوات الملكية الخاصة.

ط. استبعاد الموجودات والمطلوبات المالية

(١) الموجودات المالية

يتم استبعاد الموجود المالي (أو أي جزء من الموجود المالي أو جزء من مجموعة من الموجودات المالية المشابهة) عند:

- انقضاء الحق في استلام التدفقات النقدية من الموجود؛
- احتفاظ المجموعة بحقوقها في استلام التدفقات النقدية من الموجود ولكنها تلتزم بدفعها بالكامل دون تأخير جوهري إلى طرف ثالث بموجب ترتيب سداد؛ و
- قيام المجموعة بنقل حقوقها في استلام التدفقات النقدية من الموجود سواء (أ) قامت المجموعة بنقل جميع المخاطر والمكافآت الجوهرية المتعلقة بال موجود أو (ب) عندما لم تقم المجموعة بنقل أو إبقاء جميع المخاطر والمكافآت الجوهرية للموجود ولكنها قامت بنقل السيطرة على الموجود.

(٢) المطلوبات المالية

يتم استبعاد المطلوب المالي عندما يكون الالتزام بموجب العقد قد تم إخلانه أو إلغائه أو انتهاء مدته.

ي. مخصصات

يتم إثبات المخصصات إذا كان على المجموعة أي التزام حالي (قانوني أو متوقع) ناتج عن حدث سابق وأن تكلفة تسوية الالتزام محتملة ويمكن قياسها بواقعية. يتم تحديد المخصصات عن طريق خصم التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة بمعدل ما قبل الضريبة والذي يعكس تقييمات السوق الحالية لقيمة الزمنية للنقد والمخاطر المحددة للمطلوب.

ك. قياس التكلفة المطفأة

إن التكلفة المطفأة للموجود أو المطلوب المالي هو المبلغ الذي بموجبه يتم قياس الموجود أو المطلوب المالي عند الإثبات المبني، ناقص المدفوعات الرئيسية، زائد أو ناقص الإطفاء المترافق باستخدام طريقة معدل الربح الفعلي لأي فروق بين المبلغ المبني المثبت والمبلغ المستحق، ناقص أي انخفاض في اضمحلال الموجودات المالية.

ل. المقاصلة

تم مقاصلة الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار صافي المبلغ في القائمة الموحدة للمركز المالي إذا، وفقط إذا كان هناك حق قانوني ملزم لمقاييس المبالغ المثبتة وتتوافق المجموعة التسوية على أساس صافي المبلغ أو بيع الموجود وسداد المطلوب في الوقت ذاته.

م. إثبات الإيراد

يتم إثبات الإيراد إلى الحد الذي من المحتمل أن تتدفق منه المنافع الاقتصادية إلى المجموعة ويمكن قياس الإيراد بموثوقية. يجب تحقيق معايير الإثبات المحددة التالية قبل إثبات الإيراد:

(١) دخل من الممتلكات

يتم احتساب دخل الإيجار من عقود التأجير التشغيلية للاستثمارات العقارية على أساس القسط الثابت على مدة عقد التأجير ويتم إدراجها ضمن الإيراد في القائمة الموحدة للدخل نتيجة لطبيعتها التشغيلية.

٤ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (تنمية)

م. إثبات الإيرادات (تنمية)

(١) أتعاب خدمات الإدارة والخدمات الأخرى

يتم إثبات أتعاب خدمات الإدارة والخدمات الأخرى وأتعاب إدارة المشروع على أساس مراحل إنجاز الخدمة بتاريخ القائمة الموحدة للمركز المالي بالرجوع إلى الشروط التعاقدية المنقولة عليها بين الأطراف.

(٢) دخل من الإستثمارات

يتم إثبات الدخل من الإستثمارات عندما يتم اكتسابها.

(٣) دخل من عقود المقاولات

يتم إثبات الدخل من عقود المقاولات بناء على طريقة النسبة المئوية للأعمال المنجزة.

عندما يمكن تقدير نتائج عقد المقاولات بموثوقية، فإنه يتم إثبات إيرادات العقد بالرجوع إلى المراحل الفعلية المنجزة منها. يتم إثبات إيرادات وتكليف العقد كدخل ومصروفات في القائمة الموحدة للدخل في السنة المالية التي يتم فيها إنجاز العمل. يتم مطابقة دخل العقد مع التكاليف المتکبدة عند الوصول إلى مرحلة الانتهاء من الأعمال المنجزة، والذي سيتخرج عنه تسجيل الدخل والمصروفات والأرباح المتعلقة بنسبة الأعمال المنجزة. تعتمد الأرباح المتوقع تحقيقها من عقود المقاولات على تقديرات إجمالي الدخل والتكليف عند الانتهاء من تنفيذ تلك العقود.

عندما لا يمكن تقدير نتائج عقد المقاولات بموثوقية، فإنه يتم إثبات إيرادات العقد إلى حد التكاليف المتکبدة للعقد لغاية نهاية السنة حيث من المحتمل أن تكون هذه التكاليف قابلة للاسترداد. يتم إثبات تكاليف العقد عند تكبدها. يتم تصنيف الزيادة في قيمة فواتير الأعمال قيد التنفيذ على تكاليف العقد ضمن ذمم تجارية دائنة وذمم أخرى كمبالغ مستحقة لعملاء عقود المقاولات.

يتم تقييم الخسائر المتعلقة بالعقود لكل عقد على حدة، وإذا كانت تقديرات تكلفة الانتهاء من عقود المقاولات تشير إلى خسارة، فإنه يتم عمل مخصص لكافة الخسائر المتوقعة في الفترة الأولية التي تم فيها تحديدها.

يتم مقارنة إجمالي التكاليف المتکبدة والربح أو الخسارة المتباينة لكل عقد مقابل فواتير الأعمال قيد التنفيذ لغاية نهاية السنة. عندما يتتجاوز مجموع التكاليف المتکبدة والربح أو الخسارة المتباينة قيمة فواتير الأعمال قيد التنفيذ، فإنه يتم إظهار الرصيد ضمن ذمم تجارية مدينية وذمم أخرى كمبالغ مستحقة من عملاء رصيد عقود المقاولات. عندما تتجاوز قيمة فواتير الأعمال قيد التنفيذ مجموع التكاليف المتکبدة والربح أو الخسارة المتباينة، فإنه يتم إظهار الرصيد ضمن ذمم تجارية دائنة وذمم أخرى كمبالغ مستحقة لعملاء عقود المقاولات.

ن. هيئة الرقابة الشرعية

تخضع أنشطة أعمال المجموعة للرقابة الشرعية الذين تم تعيينهم من قبل الجمعية العمومية.

س. إيرادات محظورة شرعاً

لتلتزم المجموعة بتجنب أية إيرادات ناتجة من مصادر لا تتوافق مع الشريعة الإسلامية. وعليه، تقوم المجموعة بترحيل هذه الإيرادات إلى حساب التبرعات والتي تقوم المجموعة باستخدامها لأغراض اجتماعية خيرية مختلفة.

ع. عملات أجنبية

يتم تسجيل المعاملات بالعملات الأجنبية مبدئياً بأسعار صرف العملة الرئيسية السائدة بتاريخ إجراء المعاملة.

يتم تحويل الموجودات والمطلوبات النقدية بالعملات الأجنبية إلى الدولار الأمريكي بأسعار صرف العملة الرئيسية السائدة بتاريخ قائمة المركز المالي. يتم إثبات أية مكاسب أو خسائر ناتجة في القائمة الموحدة للدخل.

٤ ملخص لأهم السياسات المحاسبية (نهاية)

ف. مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

يغطي نظام الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي الموظفين البحرينيين ويشمل نظام مساهمة محدد حيث تقوم المجموعة بدفع مساهمات بصورة شهرية والتي تحسب بناء على نسب ثابتة من رواتب الموظفين. يتم إثبات هذه المساهمات كمصاريفات في القائمة الموحدة للدخل.

كما تقدم المجموعة مكافآت نهاية الخدمة للموظفين غير البحرينيين، والتي تستحق بناء على عدد سنوات الخدمة وإنتم الأدنى من الخدمة. يتم قيد التكاليف المتوقعة لهذه المكافآت على مدى فترة التوظيف بناء على المبلغ الاعتباري المستحق الدفع إذا ما ترك جميع الموظفين العمل بتاريخ قائمة المركز المالي.

ص. اضمحلال الموجودات المالية

يتم عمل تقدير في تاريخ كل قائمة مركز مالي لتحديد ما إذا كان هناك دليل موضوعي يثبت اضمحلال موجود مالي محدد أو مجموعة موجودات مالية. إذا وجد مثل هذا الدليل، فإنه يتم تحديد المبلغ القابل للإسترداد المقدر لهذا الموجود وكذلك أي خسارة اضمحلال ناتجة من الإضمحلال، بناء على تقدير المجموعة لقيمة المقدرة للمقابل النقدي، ويتم إثباته في القائمة الموحدة للدخل. يتم عمل مخصصات محددة لتخفيض جميع العقود المالية المضمحة لقيمها النقدية المتوقعة تحقيقها. يتم شطب الموجودات المالية فقط في الحالات التي تكون قد استنفذت جميع المحاولات لإستردادها.

إذا انخفض مبلغ خسارة الإضمحلال في فترة لاحقة، فإن الانخفاض يمكن أن يعود إلى حدوث موضوعي تم بعد إثبات قيمة الإضمحلال، عندئذ فإن خسارة الإضمحلال المثبتة مسبقاً يتم استرجاعها. يتم إثبات أي استرجاعات لاحقة لخسارة الإضمحلال في القائمة الموحدة للدخل.

في حالة أدوات أسهم حقوق الملكية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الحقوق، فإنه يتم إظهار الإضمحلال مباشرةً كانخفاض في قيمة الموجود المالي. خسائر الإضمحلال في أدوات أسهم حقوق الملكية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الحقوق لا يتم استرجاعها من خلال القائمة الموحدة للدخل، وإنما يتم إثبات الزيادة اللاحقة في قيمتها العادلة مباشرةً في حقوق الملك.

ق. أحداث ما بعد تاريخ قائمة المركز المالي

يتم تعديل القوائم المالية الموحدة لتعكس الأحداث التي وقعت ما بين تاريخ قائمة المركز المالي وتاريخ اعتماد إصدار القوائم المالية الموحدة، شريطة أن يقدم الدليل على الظروف التي كانت سائدة اعتباراً من تاريخ قائمة المركز المالي. يتم الإفصاح عن الأحداث التي تنتج بعد تاريخ قائمة المركز المالي، ولكن لا ينتج عن ذلك تعديل في القوائم المالية الموحدة.

ر. الزكاة

تقع مسؤولية دفع الزكاة على عاتق مساهمي المجموعة أنفسهم.

٥ القرارات والتقديرات والفرضيات المحاسبية الهامة

إن إعداد القوائم المالية الموحدة يتطلب من الإدارة أخذ قرارات وتقديرات وفرضيات قد تؤثر على المبالغ المدرجة للإيرادات والمصاريفات والموجودات والمطلوبات المالية والإفصاحات المرفقة وكذلك الإفصاح عن الالتزامات المحتملة. عدم التيقن بشأن هذه الفرضيات والتقديرات يمكن أن يؤدي إلى نتائج قد تتطلب عمل تعديل جوهري للمبالغ المدرجة للموجودات أو المطلوبات التي تتأثر في الفترات المستقبلية.

القرارات

أثناء تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة، اتخذت الإدارة القرارات التالية، والتي تتميز بالتأثير الجوهري الأهم على المبالغ المثبتة في القوائم المالية الموحدة.

تصنيف الاستثمارات

عند اقتداء الاستثمارات تقرر الإدارة ما إذا يتوجب تصنيفها كأدوات أسهم حقوق الملكية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال القائمة الموحدة للدخل أو أدوات أسهم حقوق الملكية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الحقوق أو أدوات الدين المدرجة بالتكلفة المطفأة.

٥ القرارات والتقديرات والفرضيات المحاسبية الهامة (تنمية)

التقديرات والفرضيات

إن الفرضيات الأساسية المتعلقة بالمستقبل والمصادر الأساسية الأخرى للتقديرات غير المؤكدة بتاريخ إعداد كل تقرير مالي، ذات المخاطر الجوهرية التي قد تكون سبباً لتعديل جوهرى للقيم المدرجة للموجودات والمطلوبات خلال السنة المالية القادمة، هي موضعه أدناه. تعتمد المجموعة في فرضياتها وتقديراتها على معايير متوفرة عند إعداد القوائم المالية الموحدة. قد تتغير الظروف والفرضيات بشأن التطورات المستقبلية. مع ذلك، قد تتغير نتيجة لتغيرات السوق أو ظروف خارجة عن سيطرة المجموعة. وتعكس مثل هذه التغيرات على الفرضيات عند حدوثها.

مقدمة الاستمرارية

قامت إدارة المجموعة بعمل تقييم لقدرة المجموعة على أساس مبدأ الاستثمارية وهي مقتنعة بأن المجموعة لديها المصادر للاستثمار في أعمالها في المستقبل المنظور. وعلاوة على ذلك، فإن الإدارة ليست على علم بأية أمور جوهرية غير مؤكدة والتي من الممكن أن تسبب شكوكاً جوهرية حول قدرة المجموعة على المواصلة على أساس مبدأ الاستثمارية. ولذلك، تم إعداد القوائم المالية الموحدة على أساس مبدأ الاستثمارية.

التقييم العادل للاستثمارات

إن تحديد القيمة العادلة للاستثمارات غير المدرجة يتطلب من الإدارة وضع تدابير وفرضيات قد تؤثر على المبالغ المدرجة لل موجودات بتاريخ التوازن المالي الموحدة.

على الرغم من ذلك، فإن المبلغ الفعلي الذي سيتحقق من المعاملات المستقبلية قد يختلف عن التقدير الحالي للقيمة العادلة والتي لا تزال بعيدة عن تقديرات الإدارة نظراً لعدم التيقن حول تقييم الاستثمارات غير المدرجة.

شركات ذات أغراض خاصة

تقوم المجموعة بتأسيس شركات ذات أغراض خاصة بشكل أساسي لغرض السماح للعملاء بامتلاك استثمارات في المجموعة. تقوم المجموعة بتقديم خدمات إدارة الشركات والاستثمارات والخدمات الإدارية والخدمات الاستشارية لهذه الشركات. والتي تتضمن اتخاذ المجموعة القرارات نيابة عن هذه الشركات. كما تقوم المجموعة بإدارة هذه الشركات نيابة عن عملائها، الذين يعتبرون إلى حد كبير كطرف ثالث وهم المستفيدون من الاستثمارات الاقتصادية القائمة. لا تقوم المجموعة بتوحيد الشركات ذات الأغراض الخاصة التي لا تمتلك السيطرة عليها. عند تحديد ما إذا كانت المجموعة تمتلك السيطرة على الشركات ذات الأغراض الخاصة، يتم اتخاذ القرارات حول أهداف وأنشطة هذه الشركات، وتحديد مدى تعرضها للمخاطر والمكافآت، وكذلك حول نية وقدرة المجموعة على اتخاذ القرارات التشغيلية نيابة عن تلك الشركات وتحديد ما إذا كانت المجموعة تحصل على المنافع من هذه القرارات.

اضمحلال و عدم قابلية تحصيل الموجودات المالية

يتم عمل تقييم في تاريخ كل قائمة مركز مالي بتحديد ما إذا كان هناك دليل موضوعي يثبت إضمحلال موجود مالي أو مجموعة من الموجودات المالية. إذا وجد مثل هذا الدليل، فإنه يتم تحديد المبلغ المقدر القابل للاسترداد لذلك الموجود وكذلك أي خسارة ناتجة من الإضمحلال، بناءً على تقييم المجموعة لقيمة التحفظات النقدية المستقبلية المقدرة للمقابل النقدي، ويتم إثباته في القائمة الموحدة للدخل. يتم عمل مخصصات محددة لخفض جميع العقود المالية المضمنة لقيمها النقدية المتوقع تحقيقها.

السنة

تثير المجموعة سيلتها من خلال الأخذ في الاعتبار بيان استحقاق موجوداتها ومطلوباتها والتي تم توضيحها في إفصاحات مخاطر السيولة في إيضاح ٣٢ حول القوائم المالية الموحدة. يتطلب هذا عمل فرضيات عند تحديد استحقاق الموجودات والمطلوبات التي لا يهدى لديها استحقاقات محددة

٦ اقتناء شركة تابعة

شركة مرسى البحرين للاستثمار لسكن العمال ذ.م.م. خلال شهر يوليو ٢٠١٧، قامت المجموعة بزيادة حصة ملكيتها الفعلية في إحدى شركاتها التابعة (شركة مرسى البحرين للاستثمار لسكن العمال ذ.م.م.) إلى ٥٦,٦٪ مما أدى إلى استبعاد استثماراتها في الشركة التابعة (شركة مرسى البحرين للاستثمار لسكن العمال ذ.م.م.) وحصول المجموعة على السيطرة وفقاً لحصة الملكية الجديدة. اختارت المجموعة قياس الحقوق غير المسيطرة في الشركة المقتناة بالتناسب مع حصة ملكيتها في صافي الموجودات المحددة للشركة المقتناة.

صافي الموجودات المحددة
فيما يلي القيمة العادلة لصافي الموجودات والمطلوبات المحددة لشركة مرسى البحرين للاستثمار لسكن العمال ذ.م.م. كما هو بتاريخ الإقتناة:

١ يوليو ٢٠١٧		الموجودات
القيمة العادلة		استثمارات عقارية
المتبعة من الإقتناة		نعم مدينة وموجودات أخرى
الف		النقد وما في حكمه
دولار أمريكي		
٢٨,٧٧٩		
٤٨٧		
٤,٥٢٥		
<hr/>	<hr/>	<hr/>
٢٢,٧٩١		
(١,٦٣٥)		المطلوبات
<hr/>	<hr/>	نعم دائنة
٣٢,١٥٦		
<hr/>	<hr/>	مجموع صافي الموجودات المحددة المدرجة بالقيمة العادلة
(١٣,٩٢٤)		الحقوق غير المسيطرة المقاسة بحصة صافي الموجودات (%) ٤٣,٣٪
(١٢٩)		مكتب من صفة الشراء
<hr/>	<hr/>	<hr/>
١٨,٠٩٣		مقابل الشراء
<hr/>	<hr/>	<hr/>
١٧,٧٨٥		مجموع المقابل المشتمل على:
٣٠٨		استثمار في شركة زميلة مستبعدة (إيضاح ١٠)
<hr/>	<hr/>	المقابل النقد
١٨,٠٩٣		
<hr/>	<hr/>	<hr/>
		نقد وأرصدة لدى بنوك
٢٠١٦	٢٠١٧	٧
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٢١,٠٤٩	٤,٢٤٤	ودائع قصيرة الأجل (بتاريخ استحقاق أصلية لفترة ٩٠ يوماً أو أقل)
١١,٥٢٦	١٧,٢٤٩	أرصدة الحسابات الجارية لدى بنوك (إيضاح ١٠)
٤٢	٤٧	نقد في الصندوق
<hr/>	<hr/>	<hr/>
٣٢,٦١٧	٢١,٥٤٠	مجموع النقد وما في حكمه
٧,٤٤٩	٢٠٠	ودائع قصيرة الأجل (بتاريخ استحقاق أصلية لأكثر من ٩٠ يوماً)
<hr/>	<hr/>	<hr/>
٤٠,٠٦٦	٢١,٧٤٠	مجموع النقد والأرصدة لدى البنوك
<hr/>	<hr/>	<hr/>

إيضاح ١٠

تضمن أرصدة الحسابات الجارية لدى البنوك على أرصدة لدى البنوك بقيمة ٧,٦٣ مليون دولار أمريكي (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٧,٩٦ مليون دولار أمريكي) تتعلق بإحدى الشركات التابعة للمجموعة، والتي تم استلامها مقاماً من عميل لبدء أعمال البناء. لا تستحق أرباح على أرصدة الحسابات الجارية لدى البنوك.

٨ ذمم مدينة

٢٠١٧	٢٠١٧	
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٢٠,٤٨٤	٢٢,٠٨٩	مبالغ مستحقة من أطراف ذات علاقة (إيضاح ٢٨)
٣٠,٦١	٣٠,٥٤٧	ذمم تجارية مدينة
١١,٥٣٦	١١,٢٢٣	ذمم مدينة أخرى
٥٢١	٩٩٦	إيجار مستحق للقبض
٦٢,٦٠٢	٧٥,٨٦٥	
(٢٤,٣٦٥)	(٣٠,٤٨٢)	محسوماً منها: مخصص الذمم المدينة المضمحة
<u>٣٨,٢٣٧</u>	<u>٤٥,٣٨٣</u>	

إن المبالغ المستحقة من أطراف ذات العلاقة هي غير مضمونة، ولا تستحق عليها أرباح ولا يوجد لها شروط سداد محددة.

فيما يلي التغير في مخصص الذمم المدينة المضمحة للمجموعة:

٢٠١٧	٢٠١٧	
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٢٧,٠٢٢	٢٤,٣٦٥	في ١ يناير المخصص خلال السنة (إيضاح ٢)
١٣	١٥,٥٣٤	مخصص انتفت الحاجة إليه خلال السنة
(٢,٦٥٣)	(٩,٤١٧)	مبالغ مشطوبة خلال السنة
(١٨)	-	
<u>٢٤,٣٦٥</u>	<u>٣٠,٤٨٢</u>	في ٣١ ديسمبر

٩ استثمارات

٢٠١٧	٢٠١٧	
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٢٣,٧٦٩	٢٢,٢٧٣	أدوات أسهم حقوق الملكية المدرجة بالقيمة العادلة ضمن الحقوق - غير المدرجة
٦,٨٩٢	٣,٦٤٢	ذات صلة بالعقارات
٣٠,٦٦١	٢٦,٩١٥	آخر
(١١,٦٧٨)	(٨,٤٢٨)	
<u>١٨,٩٨٣</u>	<u>١٨,٤٨٧</u>	محسوماً منها: مخصص الإضمحلال

في ٣١ ديسمبر

تضمن استثمارات أسهم حقوق الملكية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الحقوق على استثمارات في شركات غير مدرجة والتي لا يتم تداول أسهمها في الأسواق النشطة. تمثل الاستثمارات بصورة أساسية استثمارات في شركات موجودة في دول مجلس التعاون الخليجي. يتم الاحتفاظ بالاستثمارات بالتكلفة بعد حسم مخصص الإضمحلال نتيجة لطبيعة تفاقتها النقدية المستقبلية التي لا يمكن التنبؤ بها وذلك لعدم إيجاد طرق أخرى مناسبة لاستحقاق قيمها العادلة بموثوقية.

لا توجد استثمارات مسجلة مرهونة كضمان مقابل التسهيلات التمويلية التي تم الحصول عليها خلال الستين ٢٠١٦ و ٢٠١٧.

فيما يلي التغير في مخصص الإضمحلال على الاستثمارات:

٢٠١٧	٢٠١٧	
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
١١,٦٧٨	١١,٦٧٨	في ١ يناير
-	(٣,٢٥٠)	مبالغ مشطوبة
<u>١١,٦٧٨</u>	<u>٨,٤٢٨</u>	في ٣١ ديسمبر

١٠ استثمارات في مشروع مشترك وشركات زميلة

٢٠١٦	٢٠١٧	
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٩١,٦٩٢	٩١,٦٢٩	في ١ يناير
٢٢٨	٦,٧٨٨	افتتاحات خلال السنة
-	٣,٣٩٣	مكتسب من صفقة شراء
(٣٠١)	١,١٦٥	صافي حصة المجموعة في الدخل / (الخسارة)
-	٧٤٨	محول من استثمارات
-	(١٧,٧٨٥)	محول إلى شركة تابعة (ايضاح ٦)
٩١,٦٢٩	٨٥,٩٣٨	في ٣١ ديسمبر

تحتفظ المجموعة بمخصص إضمحلال بقيمة ١٣,٤ مليون دولار أمريكي (١٣,٤ مليون دولار أمريكي ٢٠١٦ : ١٣,٤ مليون دولار أمريكي ٢٠١٦) مقابل استثماراتها في المشروع المشترك والشركات الزميلة.

لدى المجموعة استثمار في المشروع المشترك التالي:

نسبة الملكية	الأنشطة الرئيسية	الاسم
٢٠١٦	٢٠١٧	
%٥٥,٥٦	%٥٥,٥٦	شركة الأولى الخليجية للعقارات ذ.م.م. (استثمار مكتسب نتيجة لدمج شركة تطوير لغرض الاستثمار من خلال بيع أو تأجير منتج دانات المحدودة (ايضاح ٥))

القيمة المدرجة	بلد التأسيس	الاسم
٢٠١٦	٢٠١٧	
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٤١,٩٨٤	٤١,٩٣٢	شركة الأولى الخليجية للعقارات ذ.م.م.

ملخص المعلومات المالية للمشروع المشترك فيما يلي أدناه ملخص المعلومات المالية للمشروع المشترك بناء على حسابات الإداره:

٢٠١٦	٢٠١٧	
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٧٦,١٣٦	٧٦,١٤٠	مجموع الموجودات
٥٦٥	٦٦٢	مجموع المطلوبات
-	-	مجموع الإيرادات
(٥١)	(٩٣)	مجموع صافي الخسارة

لا يوجد لدى المشروع المشترك أية التزامات محتملة أو ارتباطات رأسمالية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ و ٢٠١٦

الشركات الرئيسية الزميلة للمجموعة هي:

نسبة الملكية	الأنشطة الرئيسية	اسم الشركة الزميلة
٢٠١٦	٢٠١٧	
%٢٥,٧٨	تطوير وبيع العقارات التجارية و السكنية	شركة درة مارينا الاستثمارية المحدودة
%٢٧,٠٨	تطوير وصيانة سكن العمال	شركة مرسى البحرين للاستثمار لسكن العمال ذ.م.م.
%٣٧,٢٤	ادارة وصيانة المستودعات	شركة تخزين للمستودعات والمخازن ش.م.ب. (مقلة)

١٠ استثمارات في مشروع مشترك وشركات زميلة (تنمية)

القيمة المدرجة	بلد التأسيس	اسم الشركة الزميلة
٢٠١٧	٢٠١٧	
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
%٢٢,١٧	%٢٣,١٧	شركة بيوت المهندسين للمقاولات
٣٢,٦٧٢	٣٥,٠٦٥	شركة درة مارينا الاستثمارية المحدودة
٨,٢٨٣	-	شركة مرسى البحرين للاستثمار لسكن العمال ذ.م.م.
٥,٠٤٨	٥,٢٩٨	شركة تخزين للمستودعات والمخازن ش.م.ب.(مقلدة)
٣,٦٤٢	٣,٦٤٣	شركة بيوت المهندسين للمقاولات
٤٩,٦٤٥	٤٤,٠٠٦	

فيما يلي أدناه عرض لمختصر المعلومات المالية للشركات الزميلة بناء على حسابات الإداره:

٢٠١٧	٢٠١٧	مختصر المعلومات المالية للشركات الزميلة
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٢٠٤,٧٣٩	١٦٧,٥٠٥	مجموع الموجودات
١٧,٦٩٩	٩,٠٨٦	مجموع المطلوبات
٨١٤	٦,٢٢٣	مجموع الإيرادات
(١,٣١٩)	٤,٦٧٥	مجموع صافي الدخل / (الخسارة)

لا يوجد لدى الشركات الزميلة أية التزامات محتملة أو ارتباطات رأسمالية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ و ٢٠١٦.

١١ استثمارات عقارية

٢٠١٦	٢٠١٧	
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٦٤,٠٦٣	٥٠,٨١٠	في ١ يناير
-	٢٨,٧٧٩	إقتداء شركة تابعة (ايضاح ٦)
-	٥,١٩٩	تسوية عينية للذمم المدينة
-	١,٩٧٦	تسوية عينية لأرباح أسهم (ايضاح ١٠,١٢)
١,٤٠٣	١,٢٥٦	مشتريات خلال السنة
٣,١٥٤	-	خسارة القيمة العادلة غير المحققة من الاستثمارات العقارية
-	(٧٤٩)	مكاسب من بيع استثمارات عقارية
(١٧,٨١٠)	(١٠,٤٤٨)	استبعادات خلال السنة
٥٠,٨١٠	٧٦,٨٢٣	في ٣١ ديسمبر

يتم إدراج الاستثمارات العقارية بالقيمة العادلة التي تم تحديدها بناء على تقييمات تم اجراؤها من قبل مثبتين عقارات مستقلين معتمدين. تم اعتماد التقييمات بناء على قيم السوق المفتوحة والتي تمثل أسعار العقارات التي يمكن تبادلها بين أطراف ملمة بتفاصيل المعاملة من مشترى و باعى دون شروط تفضيلية.

بلغت قيمة الاستثمارات العقارية بناء على التقييمات التي تم اجراؤها من قبل مثبتين عقارات خارجيين ٨٠,٣٠ مليون دولار أمريكي (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٥٤,٧٣ مليون دولار أمريكي). ومع ذلك، استناداً إلى الطبيعة غير السائنة لسوق العقارات وال Battat في البيئة الاقتصادية، تعتقد الإدارة بأن القيمة المدرجة الحالية للاستثمارات العقارية البالغة ٧٦,٨٢ مليون دولار أمريكي (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٥٠,٨١ مليون دولار أمريكي) تقارب قيمها العادلة.

إن الاستثمارات العقارية المسجلة بقيمة مدرجة قدرها ٢٤,١٢ مليون دولار أمريكي (٢٠١٦: ٢٥,١٨ مليون دولار أمريكي) هي مرهونة كضمان مقابل تسهيلات التمويل (ايضاح ١٥).

١٢ ممتلكات وآلات ومعدات

الكلفة	مباني على أراضي مستأجرة	معدات وأثاث وتركيبات	أجهزة وبرامج الحاسوب الآلي	مركبات	قيمة التنفيذ	رأسمالية	أعمال	المجموع
٢٠١٧	٧,٩٥٠	-	٩,٦٥٧	١,٤٥٨	٢,٢٣٥	٤,١٧٧	٢٥,٤٣٢	٢٥,٤٣٢
تحويلات	٤,١٧٧	-	-	-	-	(٤,١٧٧)	-	-
إضافات	١٦	٩٠١	٤٩	٩٤	-	-	١,٠٦٠	١,٠٦٠
تسوية عينية لأرباح الأسمى (إيضاح ١١٢)	(١,٩٧٦)	-	-	-	-	-	(١,٩٧٦)	(١,٩٧٦)
استبعادات	-	-	(٦٦)	(٢٦)	(٢٦)	(٦٦)	(١٦١)	(١٦١)
٢٠١٧ دسمبر في	١٠,١٢٢	١٠,٤٨٩	١,٤٨١	٢,٢٦٣	-	-	٢٤,٣٥٥	٢٤,٣٥٥
الاستهلاك المترافق	١,١١٢	٥,٦٨٣	١,٢٦٧	١,٢٨٠	-	-	٩,٣٤٢	٩,٣٤٢
٢٠١٧ يناير في	٤٠٠	١,٣٦٧	٩٧	٢٧١	-	-	٢,١٣٥	٢,١٣٥
المخصص للسنة	-	(٤٩)	(٤٩)	(١٣)	(٢٥)	(٦٦)	(٨٧)	(٨٧)
استبعادات	-	-	-	-	-	-	١١,٣٩٠	١١,٣٩٠
٢٠١٧ دسمبر في	١,٥١٢	٧,٠٠١	١,٣٣٩	١,٥٣٨	-	-	١٢,٩٦٥	١٢,٩٦٥
صافي القيمة الدفترية:	٨,٦١٠	٣,٤٨٨	١٤٢	٧٢٥	-	-	١٧,٠٩٠	١٧,٠٩٠
٢٠١٦ دسمبر في	٦,٧٩٣	٣,٩٧٤	١٩١	٩٥٥	٤,١٧٧	-	١٢,٩٦٥	١٢,٩٦٥
إيضاح ١١٢	١,١٢	-	-	-	-	-	١٧,٠٩٠	١٧,٠٩٠
خلال شهر نوفمبر ٢٠١٧، أعلنت ودفعت إحدى الشركات التابعة المملوكة بالكامل للمجموعة أرباح أسهم عينية باجمالي ١,٩٧٦ ألف دولار أمريكي.								

فيما يلي الاستهلاك المحاسب على الممتلكات والآلات والمعدات في القائمة الموحدة للدخل:

٢٠١٦	٢٠١٧	الاستهلاك المحاسب على تكاليف العقد (إيضاح ١٨)
الف	الف	الاستهلاك المحاسب على المصروفات
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
١,٤٢٢	١,٤٠٥	
٣١٢	٧٣٠	
<u>١,٧٣٤</u>	<u>٢,١٣٥</u>	

١٣ موجودات أخرى

٢٠١٦	٢٠١٧	مبالغ مدفوعة مقدماً للمقاولين
الف	الف	مبالغ مدفوعة مقدماً
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٦,٢٤٩	٣,٥٥٢	
٧٩١	٤٦٦	
<u>٧,٠٤٠</u>	<u>٤,٠١٨</u>	

١٤ نعم دائنة

٢٠١٧	٢٠١٧
الف	الف
دولار أمريكي	دولار أمريكي
٥٠,١٠٥	٥٠,١٠٥
١٥,٥٠١	٢٦,١٧٨
٢٣,٤٥٦	٩,٤٣٩
٨,٧٣٩	٨,٧٣٩
٣,٠٦٨	٤,١٨٧
٧,٣٠٨	٣,٥٧٨
١٤٦	٣٠
<hr/> ١٠٨,٣٢٣	<hr/> ١٠٢,٢٥٦

إيجار عقد التأجير المستحق الدفع (ايضاح ١,١٤)
 مستحقات ونعم دائنة أخرى
 مبالغ مدفوعة مقدماً من العميل لعقود المقاولات
 مخصص القضايا القانونية القائمة (ايضاح ٢,١٤)
 مبالغ محتجزة مستحقة الدفع
 نعم تجارية دائنة
 مبالغ مستحقة لأطراف ذات علاقة (ايضاح ٣,١٤)

١,١٤ إيضاح
 دخلت المجموعة في عقد إيجار طويل الأجل مع وزارة الصناعة والتجارة والسياحة في شهر ديسمبر ٢٠٠٥، إن العقد نافذ اعتباراً من شهر مايو ٢٠٠٦ ولمدة ٥٠ سنة.

وفقاً لبيان الاتفاقيات مع وزارة التجارة والصناعة والسياحة، من تاريخ التوقيع على الاتفاقية، لا يستحق دفع إيجار للستين الأوليَّة من الفترة المشمولة في عقد الإيجار، من سنة ٢٠٠٦ إلى سنة ٢٠٠٧. إن إيجار عقد التأجير مستحق الدفع، للفترة (من سنة ٢٠٠٨ إلى سنة ٢٠٢٥)، وقد تم مقاييسها مقابل النفقات التي تحملتها المجموعة لاستصلاح الأرض المستأجرة. وبعد ذلك، تتلزم المجموعة بدفع إيجار عقد التأجير على مدى ثلاثين سنة (من سنة ٢٠٢٦ إلى سنة ٢٠٥٦).

٢,١٤ إيضاح
 خلال سنة ٢٠١٥، تم رفع دعوى قضائية من قبل أحد المستثمرين ضد إحدى شركات المشروع والشركة فيما يتعلق باستثمارها في شركة المشروع. وبتاريخ ١٠ يونيو ٢٠١٥، أصدرت غرفة البحرين لتسوية المنازعات حكمها، بيلزام شركة المشروع والشركة بدفع مبلغ وقدره ٧٠١ ألف دولار أمريكي وفائدة قدرها ٤% سنوياً على مبلغ وقدره ٢٦ ألف دولار أمريكي من تاريخ المطالبة وحتى تاريخ السداد الكامل للمبلغ بالإضافة إلى مبلغ وقدره ٨ ألف دولار أمريكي أتعاب المحامي ومصروفات أخرى ذات صلة.

لدى الشركة سجل تاريخي للمطالبات القانونية المرفوعة ضدها. ونتيجة لسجل المطالبات القانونية أجرت الإدارة تقييم للمطالبات المستقبلية المحتملة ضد الشركة ووفقاً لذلك، قامت بعمل مخصص إضافي بمبلغ وقدره ٨,٠٣٠ ألف دولار أمريكي مقابل تلك الالتزامات المحتملة المستقبلية.

٣,١٤ إيضاح
 إن المبالغ المستحقة لأطراف ذات العلاقة هي غير مضمونة ولا تستحق عليها أرباح ولا يوجد لها شروط سداد محددة معتمدة من قبل إدارة المجموعة.

١٥ تمويل من بنك

٢٠١٧	٢٠١٧
الف	الف
دولار أمريكي	دولار أمريكي
١٦,٤٠٨	١٢,٩٢٧
<hr/>	<hr/>

تمويل سلع المراقبة

حصلت المجموعة على تمويل من بنك لغرض اقتناص استثمارات وشراء عقارات وتلبية متطلبات رأس المال العامل. تحمل هذه المطلوبات أرباح بمعدلات السوق ويتم سدادها وفقاً لشروط السداد المنقق عليها مع البنك المعنى.

١٦ رأس المال

٢٠١٦	٢٠١٧
الف	الف
دولار أمريكي	دولار أمريكي
١٥٠,٠٠٠	١٥٠,٠٠٠

المصرح به
٣٧٥,٠٠٠,٠٠٠ (٣١ ديسمبر ٢٠١٦ : ٢٠١٦,٣٧٥,٠٠٠,٠٠٠) أسهم عادية بقيمة
٤٠,٤٠ دولار أمريكي للسهم

٢٠١٦	٢٠١٧
الف	الف
دولار أمريكي	دولار أمريكي
١١٤,٦٠٤	١١٤,٦٠٤
(٦٥١)	(١,٢٣٩)

الصادر والمدفوع بالكامل
٢٨٦,٥١١,٢٢٥ (٣١ ديسمبر ٢٠١٦ : ٢٠١٦,٢٨٦,٥١١,٢٢٥) أسهم عادية بقيمة
٤٠,٤٠ دولار أمريكي للسهم

٢٠١٦	٢٠١٧
الف	الف
دولار أمريكي	دولار أمريكي
١١٣,٩٥٣	١١٣,٣٦٥

الرصيد الختامي
٢٨٣,٠١١,٢٢٥ (٣١ ديسمبر ٢٠١٦ : ٢٠١٦,٢٨٣,٠١١,٢٢٥) أسهم عادية بقيمة
٤٠,٤٠ دولار أمريكي للسهم

معلومات إضافية عن نمط الملكية
يتم الإفصاح عن أسماء وجنسيات المساهمين الرئيسيين وعدد الأسهم التي يمتلكونها، دون الأخذ في الاعتبار أسهم الخزانة، وهي
موضحة أدناه (حيث تبلغ مساهمتهم أكثر من ٥٪ أو أكثر من الأسهم القائمة):

٣١ ديسمبر ٢٠١٧

الاسم	بلد التأسيس	عدد الأسهم	نسبة الملكية %
أسعد عبدالعزيز عبدالله السندي	الكويت	٧٠,٥٥٠,١٥٥	٢٤,٦٢
بيت الاستثمار الخليجي	الكويت	٣٨,٩٨١,٥٩١	١٣,٦١
شركة ميكاتيزم للتجارة العامة	الكويت	٢٤,٩٥٠,٠٠٠	٨,٧١
بنك دبي الإسلامي	الامارات	١٩,٧٤٨,٨٨٣	٦,٨٩
آخرى	متعدد	١٣٢,٢٨٠,٥٩٦	٤٦,١٧
		٢٨٦,٥١١,٢٢٥	%١٠٠

٣١ ديسمبر ٢٠١٦

الاسم	بلد التأسيس	عدد الأسهم	نسبة الملكية %
بيت الاستثمار الخليجي	الكويت	٣٨,٩٨١,٥٩١	١٣,٦١
أسعد عبدالعزيز عبدالله السندي	الكويت	٢٠,٩٦٩,٩٩٦	٧,٣٢
بنك دبي الإسلامي	الامارات	١٩,٧٤٨,٨٨٣	٦,٨٩
شركة روماك العقارية	الكويت	١٤,٣٧٠,٠٠٠	٥,٠٢
آخرى	متعدد	١٩٢,٤٤٠,٧٥٥	١٧,١٧
		٢٨٦,٥١١,٢٢٥	%١٠٠

تمتلك الشركة فئة واحدة فقط من أسهم حقوق الملكية وحاملي هذه الأسهم لديهم حقوق تصويت متساوية، تم دفع قيمة جميع الأسهم
الصادرة بالكامل.

١٦ رأس المال (تنمية)

معلومات إضافية عن نمط الملكية (تنمية)

جدول توزيع الأسهم وعدد حاملي الأسهم ونسبة ملكيتهم موضحة على النحو التالي:

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧

النفاذ:	عدد الأسهم	عدد المساهمين	% من إجمالي الأسموم القائمة
أقل من ١%	٨٠,٧٥٠,١٨٧	٧٤٠	%٢٨,١٨
من ١% إلى أقل من ٥%	٥١,٥٣٠,٤٠٩	١٠	%١٧,٩٩
من ٥% إلى أقل من ١٠%	٤٤,٦٩٨,٨٨٣	٢	%١٥,٦٠
من ١٠% إلى أقل من ٥٠%	١٠٩,٥٣١,٧٤٦	٢	%٣٨,٢٣
	٢٨٦,٥١١,٢٢٥	٧٥٤	%١٠٠

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦

النفاذ:	عدد الأسهم	عدد المساهمين	% من إجمالي الأسموم القائمة
أقل من ١%	٧٦,٨٧٩,٣٩٧	٦٨٠	%٢٦,٨٣
من ١% إلى أقل من ٥%	١١٥,٥٦١,٣٥٨	١٩	%٤٠,٣٣
من ٥% إلى أقل من ١٠%	٥٥,٠٨٨,٨٧٩	٣	%١٩,٢٢
من ١٠% إلى أقل من ٥٠%	٣٨,٩٨١,٥٩١	١	%١٣,٦١
	٢٨٦,٥١١,٢٢٥	٧٠٣	%١٠٠

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧، لم تنتخب الشركة مجلس الإدارة (إيضاح ٢) وبالتالي لم يحتفظ مجلس الإدارة بأي أسهم من إجمالي رأس المال الصادر والمدفوع بالكامل للشركة (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٤١٪٠٠٪).

عدد الأسهم

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	فريد سعود الفوزان
٩٦٢,٦٥٠	يوسف الرشيد البدر
١٠٣,٥٠٠	بدر خليفة العدساني
١٠٠,٠٠٠	
١,١٦٦,١٥٠	

١٧ علاوة إصدار الأسهم والاحتياطيات

أ. احتياطي قانوني

وفقاً لقانون الشركات التجارية البحريني والنظام الأساسي للشركة فإنه يتطلب من الشركة تحويل ١٠٪ من صافي ربح السنة إلى الاحتياطي القانوني. ويجوز للشركة أن تقرر إيقاف مثل هذا التحويل السنوي عندما يبلغ الاحتياطي ٥٥٪ من رأس المال المدفوع. إن هذا الاحتياطي غير قابل للتوزيع إلا في الأوجه التي ينص عليها قانون الشركات التجارية البحريني وبعد الحصول على موافقة مصرف البحرين المركزي. تم تحويل مبلغ وقدره ٥٨٦ ألف دولار أمريكي إلى الاحتياطي القانوني خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ١,١١١ ألف دولار أمريكي).

ب. احتياطي خيار الأسهم

يمثل هذا الاحتياطي الفرق بين سعر المنحة والقيمة العادلة لخيارات أسهم الشركة الصادرة لموظفي المجموعة وفقاً لنظام خطة خيارات أسهم الموظفين.

ج. أسهم الخزانة

يمثل هذا تكلفة المتوسط المرجع للأسماء المملوكة المحافظ بها في الخزانة ضمن نظام حواجز الموظفين.

١٧ علاوة إصدار الأسهم والاحتياطيات (تنمية)

د. علاوة إصدار الأسهم
تعامل المبالغ المتخلصة التي تفوق القيمة الاسمية لرأس المال الصادر خلال أي إصدار جديد للأسهم، بعد حسم تكاليف الطرح، كعلاوة إصدار أسهم، إن هذا المبلغ غير قابل للتوزيع ولكن يمكن استخدامه في الأوجه التي ينص عليها قانون الشركات التجارية البحريني.

١٨ صافي الدخل من عقود المقاولات

٢٠١٦	٢٠١٧	دخل العقد
الف	الف	تكاليف العقد
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٧٩,١٨٥	٨٤,٣٧٤	
(٧١,٥٣٤)	(٧٢,٦٦٠)	
<u>٧,٦٥١</u>	<u>١١,٧١٤</u>	

تضمن تكاليف العقد على استهلاك بإجمالي ١,٤٠٥ ألف دولار أمريكي (٢٠١٦: ١,٤٢٢ ألف دولار أمريكي) (إيضاح ١٢).

١٩ دخل من استثمارات عقارية

٢٠١٦	٢٠١٧	دخل إيجار
الف	الف	مكاسب محققة من بيع استثمارات عقارية
دولار أمريكي	دولار أمريكي	استرداد دخل غير مكتسب
١,٥٦٦	٣,٤٧٤	خسائر القيمة العادلة غير المحققة من الاستثمارات العقارية (إيضاح ١١)
١,٤٠٣	١,٢٥٦	
٥٣١	-	
-	(٧٤٩)	
<u>٣,٥٠٠</u>	<u>٣,٩٨١</u>	

٢٠ دخل من استثمارات

٢٠١٦	٢٠١٧	مكاسب من صفقة شراء - شركة زميلة
الف	الف	مكاسب / (خسارة) محققة من بيع استثمار
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دخل أرباح أسهم
١٠	٢,٣٩٣	مكاسب القيمة العادلة من تحويل استثمار إلى استثمار في مشروع مشترك وشركة زميلة
(٣)	٥٠٠	مكاسب من صفقة شراء - شركة تابعة
٦١٣	٢١٩	مكاسب محقق من بيع موجودات غير متداولة محتفظ بها لغرض البيع
-	٢٥٢	
-	١٢٩	
٨٧١	-	
<u>١,٤٩١</u>	<u>٤,٥٩٣</u>	

٢١ أتعاب خدمات الإدارة والخدمات الأخرى

٢٠١٦	٢٠١٧	دخل إدارة المرافق والممتلكات
الف	الف	رسوم الخدمات المالية الاستشارية
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
١,٦٩٥	٥٤٥	
١٤٣	١٢٧	
<u>١,٨٣٨</u>	<u>٦٧٢</u>	

٢٢ دخل آخر

٢٠١٦	٢٠١٧		
الف	الف		
دولار أمريكي	دولار أمريكي		
٤٥٠	٦٢٩	ربح من ودائع قصيرة الأجل	
٨٤٤	٢٣٨	خدمات المياه والكهرباء	
١٤٢	-	استرجاع مصروفات مستحقة لمخصص القضايا القانونية القائمة	
٣٥٥	٢١٦	أخرى	
١,٧٩١	١,٠٨٣		

٢٣ تكاليف الموظفين

٢٠١٦	٢٠١٧		
الف	الف		
دولار أمريكي	دولار أمريكي		
٣,٧٤٧	٤,٤٢٠	رواتب ومكافآت	
٩٥٥	٦٧٨	مصروفات الموظفين الأخرى	
٤,٧٠٢	٥,٠٩٨		

٤٤ مصروفات عمومية وإدارية

٢٠١٦	٢٠١٧		
الف	الف		
دولار أمريكي	دولار أمريكي		
٨٦٨	٧٥١	الأتعاب القانونية والمهنية	
٦٩٥	٦٨٧	الإيجار والأسعار والضرائب	
٣٨٩	٥٧١	مصروفات أعضاء مجلس الإدارة	
١٤١	٢٨٤	إعلان وتسويق	
-	٢٦٦	خسارة ناتجة من صرف عملات أجنبية	
١٣٣	١٩٩	السفر والنقل	
١٨١	١٤٨	مصروفات متعلقة بتكنولوجيا المعلومات	
-	٩٣	غرامات مالية (إيضاح ٢٤,١)	
٢٢٥	٢٢٩	مصروفات أخرى	
٢,٦٢٢	٢,٢٢٨		

٤٤,١ إيضاح

خلال سنة ٢٠١٧، خالفت الشركة المادة ٥٢ من قانون مصرف البحرين المركزي، والقرار رقم ٢٧ لسنة ٢٠١٥، ووحدة المتطلبات العامة من الدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ حيث فشلت الشركة في الحصول على موافقة كتابية مسبقة من مصرف البحرين المركزي بشأن التغيرات على المراقب. كما خالفت الشركة المادة ١٦٣ من قانون مصرف البحرين المركزي وقاعدة الوحدة التنفيذية ٥,٣,١ للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٤ حيث قامت الشركة بتقديم معلومات مضللة إلى مصرف البحرين المركزي فيما يتعلق بالموجودات لدى مراقب الشركة. ولذلك فرض مصرف البحرين المركزي غرامة مالية قدرها ٢٧ ألف دولار أمريكي لمخالفة هذه القواعد.

فرض مصرف البحرين المركزي غرامة مالية قدرها ١٣ ألف دولار أمريكي لشراء أسهم خزانة في ٢ يوليو ٢٠١٧ والتي تعدت ٩٠ يوماً مدة الفترة المعتمدة للموافقة المنتهية في ٣١ يونيو ٢٠١٧ وبالتالي أخذت بعمليات الشراء والدمج والاستحواذ ١,١٦ من عمليات الشراء والدمج والاستحواذ للدليل الإرشادي لمصرف البحرين المركزي المجلد ٦.

وعلاوة على ذلك، فرض مصرف البحرين المركزي أيضاً غرامة مالية قدرها ٥٢ ألف دولار أمريكي لمخالفته لأحكام قانون الشركات التجارية البحريني وقواعد مصرف البحرين المركزي المذكورة في الإيضاح ٢ حول هذه القوائم المالية بالنسبة للتعامل مع طرف ذو علاقة بالشركة.

٢٥ (مخصص) / استردادات من الديموم المضمحة

قامت المجموعة خلال سنة ٢٠١٧ باحتساب مخصص مقابل الديموم المدين من أحدى أطرافها ذات العلاقة بـ ١٥,٥٣٤ ألف دولار أمريكي (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ١٣ ألف دولار أمريكي).

قامت المجموعة خلال سنة ٢٠١٧ بتحصيل بمبلغ وقدره ٦,١٥٤ ألف دولار أمريكي (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٢,٦٥٣ ألف دولار أمريكي) وهو ما يمثل تسوية نهائية مقابل الديموم المدين المستحقة من أحدى أطرافها ذات العلاقة، وبالتالي، تم استرجاع مبلغ المخصص المعنى.

قامت المجموعة باسترجاع مبلغ وقدره ٣,٢٦٣ ألف دولار أمريكي (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: لا شيء) نتيجة لتسوية النهائية فيما يتعلق بالديموم المدين القائمة المستحقة من أطراف أخرى.

٢٦ أرباح أسهم مدفوعة

بعد الحصول على موافق المساهمين في اجتماع الجمعية العمومية السنوي المنعقد بتاريخ ٥ مارس ٢٠١٧، تم دفع أرباح أسهم نقدية بواقع ٢,٨٠ سنتات أمريكية للسهم بإجمالي ٧,٩٧٧ ألف دولار أمريكي للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (٣١ ديسمبر ٢٠١٥: لا شيء).

٢٧ النصيب الأساسي والمخفض للسهم في الأرباح

يتم احتساب مبالغ النصيب الأساسي والمخفض للسهم في الأرباح بقسمة صافي الدخل للسنة العائد إلى حقوق حاملي أسهم الشركة الأم على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال السنة كالتالي:

٢٠١٦	٢٠١٧	الدخل العائد إلى حقوق مساهمي الشركة الأم للسنة
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
١٠,١٠٥	٥,٨٥٥	
=====	=====	
٢٨٤,٨٨٣	٢٨٤,٥٣٥	المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة في بداية ونهاية السنة
=====	=====	
٢,٥٥	٢,٠٦	الأرباح الموزعة للسهم - سنتات أمريكية
=====	=====	

لا توجد لدى الشركة أية أسهم عادية قد تكون عرضة للتخفيف، وبالتالي فإن الأرباح للسهم المخفض مماثلة للأرباح للسهم الأساسي.

٢٨ أرصدة ومعاملات الأطراف ذات العلاقة

تتألف الأطراف ذات العلاقة من المساهمين الرئيسيين وأعضاء مجلس إدارة المجموعة والشركات المملوكة لهم أو المسيطر عليها أو ذو نفوذ مؤثر من قبلهم والشركات الحليف نتيجة مساهمة مشتركة مع تلك المجموعة وأعضاء هيئة الرقابة الشرعية ومدققي الحسابات الخارجيين.

بنود وشروط المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة تدخل المجموعة في معاملات وترتيبات واتفاقيات مع الأطراف ذات العلاقة ضمن أعمالها الإعتيادية بناء على البنود والشروط المعقدة من قبل مجلس الإدارة. تنتج المعاملات والأرصدة ضمن الأعمال الإعتيادية للمجموعة باستثناء تلك المفصل عنها في إيضاح ٢ حول القوائم المالية الموحدة. إن الأرصدة القائمة في نهاية السنة غير مضمونة.

٢٨	٦٣	٣٣٣٣	-	١٠٠,٩	٣٣٣٣	٦٦٦
موظفي الادارة الرئيسية / هيئة الرقابة الشرعية	شركات زميلة مشروع متلقى الحسابات الخارجيون	ألف دولار أمريكي	-	١٦,٩١٧	١٦,٤١٢	٤٢٤
الموظفي الإدارية الرئيسية / هيئة الرقابة الشرعية	ألف دولار أمريكي	ألف دولار أمريكي	-	٦٥,٦٦٠	٦٣,٧٦٩	٢٣٤
الموظفي الإدارية الرئيسية / هيئة الرقابة الشرعية	ألف دولار أمريكي	ألف دولار أمريكي	-	٣٣,٣٦١	٣٣,٣٦١	٣٣
الموظفي الإدارية الرئيسية / هيئة الرقابة الشرعية	ألف دولار أمريكي	ألف دولار أمريكي	-	٥,٩	٥,٩	٥

* يشمل المبلغ أسلنا المسألة التي تمت مع أحدى الأطراف ذات العلاقة المتضمنة في التوقيع المالي الموحد، فيما يلي معلومات أخرى ذات العلاقة المتضمنة في التوقيع المالي الموحد:

卷之三

الطباطبائي في المذهب اليماني

صـلـوةـ الـحـمـدـ عـلـىـ مـنـ حـمـدـاـ /ـ (ـخـيـلـهـ)ـ نـاجـيـةـ مـنـ أـسـطـلـهـ اـتـأـ

شیر و میوه های سبز
شیر و میوه های سبز

حل آخر

المصروفات

مصرف وفالت المورثتين

مختارات عمومية وإدارية

استردادات / (مخصص) من الشئم المدينة المضحكه (يقطن ٤٥)

卷之三

三

٢٨ أرصدة ومعاملات الأطراف ذات العلاقة (تمه)

فيما يلي تعويضات موظفي الإدارة الرئيسيين:

٢٠١٦	٢٠١٧	الف	الف	رواتب ومزايا أخرى
دولار أمريكي	دولار أمريكي	ألف	ألف	
١,٤٢٥	١,٦٢٧			

٢٩ معلومات قطاع الأعمال

تم عرض معلومات القطاع فيما يتعلق بقطاعات أعمال المجموعة. إن قطاعات الأعمال هي مجموعة من الموجودات والعمليات المستخدمة في تقديم المنتجات أو الخدمات التي تخضع لمخاطر وعوائد مختلفة عن تلك التي في قطاعات الأعمال الأخرى. لأغراض الإدارية، تم تقسيم المجموعة إلى أربعة قطاعات أعمال.

إن السياسات المحاسبية لقطاعات الأعمال هي نفسها التي تم اتباعها في إعداد القوائم المالية الموحدة للمجموعة كما هو موضح في إيضاح ٢ حول القوائم المالية الموحدة. يتم إجراء المعاملات فيما بين القطاعات باسعار السوق التقديرية دون شروط تفضيلية.

المعلومات عن القطاعات مبنية على النحو التالي:

٢٠١٧ ديسمبر ٣١						
المجموع	الاستبعادات	الممتلكات	الصناعية	المقاولات	ذات الصلة	خدمات
ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	الاستثمار
١٦,٣٦٧	-	٩٦	٢,٧٤١	١١,٧١٤	١,٨١٦	صافي الإيرادات من العملاء
-	(٩٦)	٩٦	-	-	-	الخارجيين
٤,٥٩٣	(١,٩٧٦)	-	٢,٤٣٢	-	٣,١٣٧	المعاملات فيما بين القطاعات
						دخل من استثمارات
						حصة المجموعة من ربح / خسارة) ناجمة من
						استثمارات في مشروع
						مشترك وشركات زميلة
						(إيضاح ١٠)
						دخل آخر
١,١٦٥	(٨٥)	-	٥٧٥	-	٦٧٥	مجموع الإيرادات
١,٠٨٣	(٩)	٢٧	٨٧٨	٤٤	١٤٣	(خسارة) / ربح القطاع
٢٣,٢٠٨	(٢,١٦٦)	٢١٩	٧,٦٢٦	١١,٧٥٨	٥,٧٧١	موجودات القطاع
٦,٠٥٢	(٢,٠٠٠)	٩٦	١٣,١٣٣	٧,٩٨٥	(١٢,١٦٢)	مطلوبات القطاع
٢٦٥,٣٥٤	(١٧٧,٨٢٨)	٣,٥٥٥	٩١,٦٩٤	٦٧,٣٢٤	٢٨٠,٦٠٩	
١١٥,١٨٣	(٤١,٦٧٢)	٤,٠٤٧	٥٦,٨٣٤	٣٤,١٧٣	٦٣,٨٢١	

٢٩ معلومات قطاع الأعمال (تنمية)

٣١ ديسمبر ٢٠١٦							
	ال التطوير وبيع خدمات إدارة الممتلكات الأرضية الصناعية والمرافق الاستبعادات ذات الصلة المقاولات الف الف دولار أمريكي دولار أمريكي دولار أمريكي	قطع الأراضي الصناعية الف الف	خدمات الإستثمار	خدمات وخدمات ذات الصلة المقاولات الف الف	المجموع	صافي الإيرادات من العملاء الخارجيين	
١٢,٩٨٩	-	٢٧٦	٢,٩٤٣	٧,٦٥١	٢,١١٩	دخل من الاستثمارات	
١,٤٩١	-	-	-	-	١,٤٩١	حصة المجموعة من (خسارة)/ ربح استثمارات في مشروع مشترك وشركات زميلة	
(٢٠١)	-	-	٢١٧	-	(٥١٨)	(ايضاح ١٠)	
١,٧٩١	-	١٨	١,٠٩٦	١١١	٥٦٦	دخل آخر	
<u>١٥,٩٧٠</u>	<u>-</u>	<u>٢٩٤</u>	<u>٤,٢٥٦</u>	<u>٧,٧٦٢</u>	<u>٣,٦٥٨</u>	<u>مجموع الإيرادات</u>	
<u>١٠,٠٨٥</u>	<u></u>	<u>١١٥</u>	<u>٦,٤٢٢</u>	<u>٥,٤٦٧</u>	<u>(١,٩١٩)</u>	<u>(خسارة) / ربح القطاع</u>	
<u>٢٦٢,٨٥٥</u>	<u>(١١٧,١١٨)</u>	<u>١,٤٦٦</u>	<u>٦٠,٩٧٣</u>	<u>٧١,٢٨٦</u>	<u>٢٤٦,٢٤٨</u>	<u>موجودات القطاع</u>	
<u>١٢٤,٧٣١</u>	<u>(٢٠,٧٦٨)</u>	<u>٣٤</u>	<u>٥٥,١٩٣</u>	<u>٤٠,٧٧٤</u>	<u>٤٩,٤٩٨</u>	<u>مطلوبات القطاع</u>	

٣٠ التزامات محتملة وارتباطات

تشتمل الارتباطات المتعلقة بالتسهيلات الائتمانية على ارتباطات بتقديم ضمانات وخطابات تلزيم المصممة لتلبية متطلبات عملاء المجموعة. إن الضمانات وخطابات التلزيم المجموعة بالدفع للأطراف الأخرى نيابة عن العملاء في بعض الظروف. تتحمل المجموعة التزامات التالية المتعلقة بالتسهيلات الائتمانية:

٢٠١٦	٢٠١٧	ضمانات
الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
<u>٢٧,٥٧٨</u>	<u>٢٣,٢٠٠</u>	

تحمل المجموعة ارتباطات عقود التأجير التشغيلية التالية:

٢٠١٦	٢٠١٧	الحد الأدنى لمدفوعات عقود التأجير المستقبلية:
الف	الف	خلال سنة واحدة
دولار أمريكي	دولار أمريكي	بعد سنة ولكن ليس أكثر من خمس سنوات
٤٨٢	٤٦٤	
٩٣٣	٥٦٣	
<u>١,٤١٥</u>	<u>١,٠٢٧</u>	<u>المجموع</u>

٣١ موجودات الأمانة

لا يتم تضمين الموجودات المداررة نيابة عن العملاء، والتي لا تملك المجموعة فيها حق قانوني في القائمة الموحدة للمركز المالي. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧، بلغ إجمالي القيمة الدفترية لهذه الموجودات ١٤٤ مليون دولار أمريكي (١٦٦ مليون دولار أمريكي).

٣٢ إدارة المخاطر

تعرف المخاطر بأنها الدمج بين شدة وتكرار الخسارة المحتملة خلال إطار زمني معين وهي كامنة في أنشطة المجموعة. ويمكن التعبير عن المخاطر من خلال أبعد حدة الخسارة المحتملة (حجم التأثير) ومن خلال تكرار حدوث الخسارة المحتملة (إمكانية حدوثها). وتعرف إدارة المخاطر بأنها العملية التي بموجبها تقوم المجموعة بتحديد المخاطر الأساسية ووضع إجراءات مخاطر مستمرة واضحة، اختيار أو زيادة أي من المخاطر واستخدام آليه وسائل ووضع الإجراءات لمراقبة مراكز المخاطر الناتجة. وتعتبر إدارة المخاطر بأنها إدارة الانضباط الجوهري ضمن كل مؤسسة مالية، وتشمل جميع الأنشطة التي تؤثر على بيان المخاطر. وهي تتضمن على تحديد وقياس ومراقبة المخاطر للتأكد من بناء حد أقصى للقيمة عند المساهمين من خلال تحقيق أقصى عائد لحقوق المساهمين من خلال موازننة بين المخاطر والعواائد.

إن فعالية إدارة المخاطر هي حجر الأساس لهيكل رأس المال. وتحصر رؤية قسم إدارة المخاطر في معالجة جميع جوانب المخاطر التي قد تتعرض لها المجموعة. ويعتبر قسم إدارة المخاطر في المجموعة مستقلًا عن أقسام العمل الأخرى ويتم تعين رئيس المخاطر من قبل لجنة المخاطر التابعة للمجلس والذي يدوره يقدم التقارير إلى مجلس الإدارة. إن الدور الرئيسي لإدارة المخاطر هو تعريف وتحديد وتقليل المخاطر، والتي تعد مستقلة وموضوعية.

تعرض المجموعة لعدة مخاطر متمثلة في مخاطر الائتمان والسوق والسيولة ومخاطر السمعة ومخاطر الالتزام والمخاطر التشغيلية. تتضمن مخاطر السوق على مخاطر العملة ومخاطر أسعار الأسهم ومخاطر معدل الربح. ويعتبر قبول وتحمل المخاطر أساسياً في الأعمال المالية. وتهدف المجموعة إلى تحقيق موازنة بين المخاطر والعواائد وتقليل الآثار السلبية التي يمكن أن تؤثر على الأداء المالي للمجموعة.

حكمة المخاطر
يتولى مجلس إدارة المجموعة المسئولية العامة عن الإشراف على إطار إدارة المخاطر ومراجعة سياسات وإجراءات إدارة مخاطرها. يتم إدارة ومراقبة المخاطر على كلا المستويين المحافظ والمعاملات من خلال لجنة المخاطر التابعة للمجلس.

(١) مخاطر الائتمان
تعرف مخاطر الائتمان بعدم إمكانية أحد مفترضي المجموعة أو الأطراف الأخرى من الوفاء بالتزاماته وفقاً للشروط المتفق عليها. وتهدف عملية إدارة مخاطر الائتمان إلى تحقيق أقصى معدل بالنسبة للمخاطر من خلال المحافظة على مستويات الائتمان ضمن حدود ومعايير مقبولة. ولدى المجموعة سياسات وإجراءات محددة للقيام بتحديد وقياس ومراقبة والسيطرة على مخاطر الائتمان في كافة أنشطة المجموعة.

(٢) التعرضات القصوى لمخاطر الائتمان دون الأخذ في الاعتبار أي ضمانات وتعزيزات التحويلية أخرى
تظهر التعرضات القصوى للمجموعة لمخاطر الائتمان على البنود المدرجة بالميزانية في القيم المدرجة للموجودات المالية في القائمة الموحدة للمركز المالي. إن التأثير المحتمل لمقاصة الموجودات والمطلوبات لتقليل التعرض للمخاطر الائتمانية المحتملة هي غير جوهيرية.

تعرف مخاطر ائتمان الأدوات المالية غير المدرجة بالميزانية بإمكانية استمرار تكبد خسارة نتيجة لعدم التزام أحد أطراف الأدوات المالية من الوفاء بالتزاماته وفقاً لشروط العقد.

يوضح الجدول أدناه الحد الأقصى للتعرض لمخاطر الائتمان لبند القائمة الموحدة للمركز المالي. يوضح الحد الأقصى إجمالي المخاطر، قبل تأثير تقليل المخاطر من خلال استخدام إتفاقيات المقاصة والضمانات الرئيسية، ولكن بعد مخصصات الأضمحلال، حيثما يكون ذلك قابلًا للتطبيق:

المجموع	ارتباطات والتزامات محتملة	نظم مدينة
٦٨,٥٨٣	٤٥,٣٨٣	التعراضات
٢٣,٢٠٠	٢٧,٥٧٨	القصوى
٦٥,٨١٥	٣٨,٢٣٧	اجمالي

٣٢ إدارة المخاطر (تنمية)

أ) مخاطر الائتمان (تنمية)

٢) التحليل الزمني للتسهيلات التي فات موعد استحقاقها ولكنها غير مضمحة يلخص الجدول التالي التحليل الزمني للموجودات المالية التي فات موعد استحقاقها ولكنها غير مضمحة:

٣١ ديسمبر ٢٠١٧						نجم مدينة
المجموع	٣ سنوات وأكثر	من ١ إلى ٣ سنوات	من ٦ إلى ١٢ شهر	٦ أشهر	الغاية	
الف	الف	الف	الف	الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٣٠,٥٤٧	-	٧,٩٢٥	٤,٢٢٥	١٨,٣٩٧		

٣١ ديسمبر ٢٠١٦						نجم مدينة
المجموع	٣ سنوات وأكثر	من ١ إلى ٣ سنوات	من ٦ إلى ١٢ شهر	٦ أشهر	الغاية	
الف	الف	الف	الف	الف	الف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٣٠,٠٦١	-	٣,٧٦٤	٦,٧٦٣	١٩,٥٣٤		

تم تصنيف النجم المدينة البالغة ٣٢,٣٧ مليون دولار أمريكي (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٢٧,٢٨ مليون دولار أمريكي) كمضمحة بشكل فردي.

ب) مخاطر التركيز

تظهر مخاطر التركيزات عندما يدخل عدد من الأطراف المعاملة في أنشطة تجارية متشابهة أو في نسق الإقليم الجغرافي أو عندما تكون لها نفس السمات الاقتصادية مما يجعل مفترتها على الوفاء بالتزاماتها التعاقدية تتأثر بشكل متشابه في حالة ظهور تغيرات اقتصادية أو سياسية أو أي تغيرات أخرى. تسعى المجموعة في إدارتها لمخاطر الائتمان إلى مراقبة مخاطر التركيز بصورة مستمرة ووضع حدود للتركيزات حسب الإقليم الجغرافي أو الصناعي.

فيما يلي تحليل تعرضات المجموعة حسب الأقاليم الجغرافية والقطاعات:

٣١ ديسمبر ٢٠١٦						٣١ ديسمبر ٢٠١٧					
الالتزامات	مطلوبات	موجودات	الالتزامات	مطلوبات	موجودات	الالتزامات	مطلوبات	موجودات	الالتزامات	مطلوبات	موجودات
محتملة	الف	الف	محتملة	الف	الف	محتملة	الف	الف	محتملة	الف	الف
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
٢٧,٥٧٨	١٢٤,٧٣١	٢٠١,٦٤٨	٢٢,٢٠٠	١٠٥,٧٥٠	١٦٥,٥٥٤	الإقليم الجغرافي:					
-	-	٦١,٢٠٧	-	٩,٤٣٢	٩٩,٨٠٠	مملكة البحرين					
٢٧,٥٧٨	١٢٤,٧٣١	٢٦٢,٨٥٥	٢٢,٢٠٠	١١٥,١٨٣	٢٦٥,٣٥٤	دول مجلس التعاون					
٣١ ديسمبر ٢٠١٦						٣١ ديسمبر ٢٠١٧					
الالتزامات	مطلوبات	موجودات	الالتزامات	مطلوبات	موجودات	الالتزامات	مطلوبات	موجودات	الالتزامات	مطلوبات	موجودات
محتملة	الف	الف	محتملة	الف	الف	محتملة	الف	الف	محتملة	الف	الف
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
٢٧,٥٧٨	٣٠,٩٣٢	١٥٠,٧٤٢	٢٢,٢٠٠	٦٩,٥٥٩	١٨٢,٣٤٨	القطاع:					
-	٩٣,٧٩٩	١١٢,١١٣	-	٤٥,٦٢٤	٦٣,٠١٦	عقاري					
٢٧,٥٧٨	١٢٤,٧٣١	٢٦٢,٨٥٥	٢٢,٢٠٠	١١٥,١٨٣	٢٦٥,٣٥٤	غير عقاري					

٣٢ إدارة المخاطر (تتمة)

ب) مخاطر السوق

تنتج مخاطر السوق من التقلبات في أسعار الربح وأسعار صرف العملات الأجنبية وأسعار الأسهم. مخاطر السوق هي مخاطر تأثير التغيرات في عوامل مخاطر السوق مثل مخاطر العملة ومخاطر أسعار الربح ومخاطر أسعار الأسهم التي تؤثر على دخل المجموعة أو قيمة الأدوات المالية التي تحتفظ بها.

إن الهدف من إدارة مخاطر السوق هو إدارة ومراقبة تعرضات مخاطر السوق ضمن المعايير المقبولة مع تحقيق عائد مجزي على المخاطر.

١) مخاطر معدل الربح

مخاطر معدل الربح هي مخاطر بأن ربحية المجموعة أو القيمة العادلة لأدواتها المالية سوف تتأثر بشكل سلبي عن طريق التغيرات في معدلات الربح. لا تعتبر المجموعة بأن موجوداتها ومطلوباتها حساسة لمخاطر معدل الربح.

٢) مخاطر العملة

مخاطر العملة هي مخاطر تقلب قيمة الأداة المالية نتيجة للتغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية. تعتبر المجموعة الدينار البحريني عملتها الوظيفية والدولار الأمريكي عملة إعداد تقاريرها المالية. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و٢٠١٧، لدى المجموعة صافي تعرضات العملات الأجنبية فيما يتعلق بالدينار البحريني والريال السعودي والدينار الكويتي والدرهم الإماراتي. بحسبناه الدينار الكويتي، فإن جميع العملات الأخرى مثبتة بالدولار الأمريكي، وبالتالي لا تعتبر ذات مخاطر عملة جوهرية. تعتبر تعرضات المجموعة لمخاطر التغير في الدينار الكويتي هامشية.

٣) مخاطر أسعار الأسهم

مخاطر أسعار الأسهم هي مخاطر انخفاض القيمة العادلة لأسهم حقوق الملكية نتيجة للتغيرات في مستويات مؤشرات الأسهم وقيمة كل سهم على حده. بما أنه لا يوجد لدى المجموعة استثمارات أسهم حقوق ملكية مسيرة، فإن المجموعة غير معرضة لهذه المخاطر. لدى المجموعة استثمارات غير مسيرة مدروجة بالتكلفة بعد حسم مخصص الأضمحلال، حيث أن تأثير التغيرات في أسعار الأسهم سوف يتم بيانه فقط عند بيع الاستثمارات أو عندما تعتبر مضمنة، حينها سوف يتم إدراجها في القائمة الموحدة للدخل، أو عندما تعطى معاملة استثمار طرف آخر مؤشر موثوق للقيمة العادلة التي سيتم بيانها في حقوق الملك.

ج) مخاطر السيولة

مخاطر السيولة هي مخاطر احتمال عدم قدرة المجموعة على الوفاء بالتدفقات النقدية تجاه طرف آخر عندما يحين موعد استحقاقها. وتسعى إدارة مخاطر السيولة إلى التأكد من أن المجموعة لديها القدرة، تحت مختلف الظروف على تمويل الزيادة في الموجودات والوفاء بالالتزامات عندما يحين موعد استحقاقها. إن إدارة المجموعة هي المسئولة عن إدارة مخاطر سيولتها.

٣٢ إدارة المخاطر (تنمية)

ج) مخاطر السيولة (تنمية)

يلخص الجدول أدناه بيان استحقاق الموجودات والمطلوبات المالية للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ على أساس الفترات المتوقعة لتحويل النقد من تاريخ القائمة الموحدة للمركز المالي:

	تاريخ استحقاق	غير ثابت	أكثر من ١٠ سنوات	٥ سنوات	٣ سنوات	٢ سنة واحده	١ سنة	٦ أشهر	٣ أشهر	٢ أشهر	شهر واحد إلى واحد	شهر واحد	الغاية	الموجودات											
														النقد وارصدة لدى بنوك	نجم مدينة	استثمارات	استثمارات في مشروع مشترك	وشركات زميلة	استثمارات عقارية	ممتلكات وألات	معدات	موجودات أخرى	مجموع الموجودات	المطلوبات	مطلوبات أخرى
٢١,٧٤٠	-	-	-	-	-	-	٤٠٠	-	-	-	١,٠٦١	٢٠,٤٧٩													
٤٥,٣٨٣	-	-	-	-	-	٩,٠٠٨	١,٣٩٦	١١,١٨٥	٧,٦٣٠	٧,٦٣٠	١٦,١٦٤														
١٨,٤٨٧	-	-	-	-	-	١٨,٤٨٧	-	-	-	-	-	-	-												
٨٥,٩٣٨	-	-	-	-	-	٨٥,٩٣٨	-	-	-	-	-	-	-												
٧٦,٨٢٣	-	-	-	-	-	٧٦,٨٢٣	-	-	-	-	-	-	-												
١٢,٩٦٥	١٢,٩٦٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-												
٤,٠١٨	-	-	-	-	-	١٤٠	٣٤٥	١,١١٩	١,٠٥٨	١,٠٥٨	١,٣٥٦														
٢٦٥,٣٥٤	١٢,٩٦٥	-	-	-	-	١٩٠,٣٩٦	١,٩٤١	١٢,٣٠٤	٩,٧٤٩	٩,٧٤٩	٣٧,٩٩٩														
١٠٢,٢٥٦	٢٥	٥٠,١٠٦	٤,٥٣٥	١٤,٨٢١	٥,٦٧٨	٨,٨٨١	٨,١٢٢	١٠,٠٧٧																	
١٧,٩٧٧	-	-	-	-	٩,٢١٤	١,٨٨٢	٩٢٠	٩١١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
١١٥,١٨٢	٢٥	٥٠,١٠٦	٤,٥٣٥	١٤,٠٣٥	٧,٥٦٠	٩,٨٠١	٩,٠٣٤	١٠,٠٧٧																	
١٥٠,١٧١	١٢,٩٣٠	(٥٠,١٠٦)	(٤,٥٣٥)	١٦٦,٣٦١	(٥,٦١٩)	٢,٥٠٣	٧١٥	٢٧,٩٢٢																	
١٥٠,١٧١	١٣٧,٢٤١	١٨٧,٣٤٧	١٩١,٨٨٢	٢٥,٥٢١	٣١,١٤٠	٢٨,٦٣٧	٢٧,٩٢٢																		
٢٢,٢٠٠	-	-	-	-	٢٢,٢٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		

٣٢ إدارة المخاطر (تنمية)

ج) مخاطر السيولة (تنمية)

للحصول الجدول أدناه بيان استحقاق الموجودات والمطلوبات المالية للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ على أساس الفترات المتوقعة لتحويل النقد من تاريخ القائمة الموحدة للمركز المالي:

الموجودات	نقد وارصدة لدى بنوك	نقد مدينة	استثمارات	استثمارات في مشروع شريك وشركات زميلة	استثمارات عقارية	ممتلكات وألات	معدات	موجودات أخرى	مجموع الموجودات	المطلوبات	مطلوبات أخرى	ونعم دلتنة	تمويل من بنك	مجموع المطلوبات	صافي فرق السيولة	فرق السيولة المتراكمة	الارتباطات والإلتزامات	
٤٠,٦٦	-	-	-	-	٦٩	٦,٣٠٩	٢٠,٤٠١	١٣,٢٨٧		١٠٨,٣٢٣	٥٠,١٠٥	-	٢٨,٢٨٠	٩,٣٥٢	٥,٢٤٨	٤,٩٢٢	١٠,٤١٥	
٣٨,٢٣٧	-	-	-	٩,٠٣٣	١,٤٠٦	١,٨٤٠	٩,٨٢٧	١٦,١٣١		١٦,٤٠٨	-	-	١٢,٨٥٦	١,٨٠٩	٨٧٥	٨٦٨	-	
١٨,٩٨٣	-	-	-	١٨,٩٨٣	-	-	-	-		١٢٤,٧٣١	٥٠,١٠٥	-	٤١,١٣٦	١١,١٦٢	٦,١٢٣	٥,٧٩٠	١٠,٤١٥	
٩١,٦٢٩	-	-	-	٩١,٦٢٩	-	-	-	-		١٢٨,١٢٤	١٦,٠٩٠	(٥٠,١٠٥)	١٣٠,٥٨٢	(٨,١١٤)	٣,٠٤٤	٢١,٣٢٠	٢٠,٢٩٧	
٥٠,٨١٠	-	-	-	٥٠,٨١٠	-	-	-	-		١٢٨,١٢٤	١٢٢,٠٣٤	١٧٢,١٣٩	١٧٢,١٣٩	٤١,٥٥٧	٤٩,٦٧١	٤٦,٦٢٧	٢٠,٢٩٧	
١٧,٠٩٠	١٧,٠٩٠	-	-	-	-	-	-	-		٢٧,٥٧٨	-	-	٢٧,٥٧٨	-	-	-		
٧,٠٤٠	-	-	-	١,٢٦٣	١,٥٧٣	١,٠١٨	١,٨٩٢	١,٢٩٤										
٢٦٢,٨٥٥	١٦,٠٩٠	-	-	١٧١,٧١٨	٢,٠٤٨	٩,١٦٧	٣٢,١٢٠	٢٠,٧١٤		١٠٨,٣٢٣	٥٠,١٠٥	-	٢٨,٢٨٠	٩,٣٥٢	٥,٢٤٨	٤,٩٢٢	١٠,٤١٥	

د) المخاطر التشغيلية

المخاطر التشغيلية هي مخاطر الخسارة الناتجة عن عدم ملائمة أو فشل العمليات الداخلية والأخطاء البشرية والأنظمة أو أحداث خارجية. ويتضمن هذا التعريف المخاطر القانونية، ولكن باستثناء المخاطر الاستراتيجية ومخاطر السمعة.

هـ) المخاطر الأخرى

المخاطر التنظيمية

المخاطر التنظيمية هي مخاطر عدم الامتثال للمتطلبات القانونية والتنظيمية في مملكة البحرين ودولة الكويت. إن إدارة التزام المجموعة هي المسئولة حالياً عن التأكد من الامتثال بجميع الأنظمة.

المخاطر القانونية

المخاطر القانونية هي مخاطر الخسائر غير المتوقعة من المعاملات والعقود التي لا يتم إجراؤها وفقاً للقوانين القبلة للتنفيذ أو ليست لها مستندات قانونية كافية. تتعامل المجموعة مع العديد من الشركات القانونية الخارجية التي تقدم لها الدعم لإدارة المخاطر القانونية.

مخاطر السمعة

مخاطر السمعة هي مخاطر التصور السلبي فيما يتعلق بالمارسات التجارية للمجموعة أو الرقابة الداخلية، سواء كانت صحيحة أم لا، فإنها سوف تؤثر على نظر المستثمرين لدى المجموعة، مما له اثر على زيادة الأعباء لدى المجموعة ومن ثم التأثير السلبي على سمعة المجموعة. يبحث مجلس الإدارة المسئول الذي تعتبر بأن لديها تداعيات على سمعة المجموعة ثم يصدر توجيهاته بهذا الخصوص.

٣٣ المسئولية الاجتماعية

تلزם المجموعة بمسؤولياتها الاجتماعية من خلال التبرعات للأعمال والمؤسسات الخيرية.

٣٤ أرقام المقارنة

تم إعادة ترتيب بعض أرقام المقارنة لكي تتناسب مع العرض المطبق للسنة الحالية. إن إعادة الترتيب هذا لم يؤثر على صافي الدخل أو مجموع الموجودات أو مجموع المطلوبات أو حقوق الملك المسجلة مسبقاً.